



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
27 April 2012
Russian
Original: English

Шестьдесят шестая сессия

Пункты 146 и 164 повестки дня

**Административные и бюджетные аспекты
финансирования операций Организации
Объединенных Наций по поддержанию мира**

**Финансирование Смешанной операции
Африканского союза-Организации
Объединенных Наций в Дарфуре**

Отчет об исполнении бюджета Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре за период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года и предлагаемый бюджет на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам

Ассигнования на 2010/11 год	1 808 127 500 долл. США
Расходы за 2010/11 год	1 583 449 800 долл. США
Неизрасходованный остаток за 2010/11 год	224 677 700 долл. США
Ассигнования на 2011/12 год	1 689 305 500 долл. США
Прогнозируемые расходы за 2011/12 года	1 583 848 700 долл. США
Сметный неизрасходованный остаток за 2011/12 год	105 456 800 долл. США
Предложение, представленное Генеральным секретарем на 2012/13 год	1 520 964 900 долл. США
Рекомендация Консультативного комитета на 2012/13 год	1 518 622 100 долл. США

^a Оценочные данные по состоянию на 29 февраля 2012 года (см. приложение I).



I. Введение

1. Выполнение рекомендаций Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, изложенных ниже в пункте 78, повлекло бы за собой сокращение предлагаемого бюджета Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД) на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года на 2 342 800 долл. США. Комитет представляет дополнительные замечания и рекомендации в приводимых ниже пунктах.

2. Доклад Консультативного комитета по сквозным вопросам, касающимся операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, содержится в документе A/66/718. В настоящем докладе Комитет рассматривает вопросы, касающиеся ресурсов, и другие вопросы, непосредственно связанные с ЮНАМИД.

3. При рассмотрении предложений Генерального секретаря относительно ЮНАМИД на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (A/66/695) Консультативный комитет принял к сведению информацию о выполнении рекомендаций Комиссии ревизоров, содержащихся в документе A/65/5 (Vol. II), которая была представлена в разделе V предложения по бюджету, и информацию о выполнении рекомендаций Комиссии ревизоров, содержащихся в ее докладе за период до 30 июня 2011 года (A/66/5 (Vol. II), глава II) (см. пункты 73–76 ниже). Кроме того, в документе A/66/719 содержится доклад Консультативного комитета по докладу Комиссии ревизоров о счетах операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира за период, закончившийся 30 июня 2011 года. **Консультативный комитет вновь подчеркивает важное значение выводов Комиссии ревизоров и вновь заявляет о необходимости выполнения ее рекомендаций в сроки, указанные Генеральным секретарем.**

4. Перечень документов, проанализированных Консультативным комитетом и использовавшихся им для справочных целей при рассмотрении вопроса о финансировании ЮНАМИД, приводится в конце настоящего доклада.

II. Отчет об исполнении бюджета на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года

5. В своей резолюции 64/285 Генеральная Ассамблея ассигновала на содержание ЮНАМИД в период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года сумму в размере 1 808 127 500 долл. США брутто (1 776 495 100 долл. США нетто). Вся эта сумма была начислена государствам-членам в виде взносов. Расходы за этот период составили 1 583 449 800 долл. США брутто (1 553 041 900 долл. США нетто), в результате чего образовался неизрасходованный остаток средств в размере 224 677 700 долл. США брутто (223 453 200 долл. США нетто), что соответствует в валовом выражении 12,4 процента от общей суммы ассигнований. Анализ разницы в объемах ресурсов приводится в разделе IV доклада об исполнении бюджета за период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года (A/66/596).

6. Неизрасходованный остаток средств образовался, в частности, по следующим статьям:

а) по статье «Воинские контингенты» (39 736 900 долл. США, или 7,6 процента), в основном в результате сокращения расходов на пайки из-за того, что фактическая максимальная стоимость пайка на человека в день была более низкой по сравнению с предусмотренной в бюджете благодаря сокращению объема воздушных перевозок в различные пункты; в результате отказа от закупки резервных комплектов пайков благодаря использованию имеющихся запасов; а также в результате эксплуатационной непригодности и неиспользования принадлежащего контингентам основного оборудования, что привело к сокращению фактических потребностей, связанных с возмещением расходов правительств стран, предоставляющих войска; это сокращение расходов частично компенсируется возникновением дополнительных потребностей, связанных с возмещением расходов на войска предоставляющим их правительствам, в результате более быстрого, чем предполагалось, развертывания военнослужащих воинских контингентов, а также возникновением дополнительных потребностей, связанных с доставкой и размещением принадлежащего контингентам имущества, в результате использования оказываемых третьей стороной услуг по материально-техническому обслуживанию (A/66/596, пункты 80 и 81);

б) по статье «Сформированные полицейские подразделения» (19 303 500 долл. США, или 26 процентов), главным образом благодаря сокращению фактических потребностей, связанных с возмещением расходов на принадлежащее контингентам имущество, по причине более высокой, чем предполагалось, степени непригодности к эксплуатации и неиспользования основного имущества; а также благодаря сокращению расходов на пайки из-за того, что фактическая максимальная стоимость пайка на человека в день была более низкой по сравнению с запланированной, и в результате отказа от закупки комплектов боевых пайков в связи с использованием имеющихся запасов (там же, пункт 83);

в) по статье «Международный персонал» (64 405 000 долл. США, или 24,6 процента), главным образом в результате сокращения потребностей в части, касающейся чистых окладов и общих расходов по персоналу, по причине установления более высокой, по сравнению с предусмотренной в бюджете, средней доли вакантных должностей в связи с высокой текучестью кадров; а также в результате того, что фактические расходы на заработную плату и общие расходы по персоналу оказались ниже расходов, предусмотренных в резолюции 63/250 Генеральной Ассамблеи об управлении людскими ресурсами (там же, пункт 84);

г) по статье «Помещения и объекты инфраструктуры» (27 575 600 долл. США, или 12,4 процента), главным образом в результате сокращения потребностей в строительстве и приобретении в этой связи сборных конструкций, электрооборудования и средств для полевых защитных сооружений по причине трудностей с получением земельных участков и долгих сроков закупок, а также в связи с нестабильной и небезопасной обстановкой и слабой инфраструктурой, что привело к задержкам с направлением подрядчиков на объекты и с доставкой необходимых строительных материалов, в результате чего не были построены запланированные военные лагеря и полицейские участки в общинах и не были реализованы проекты по водоснабжению и охране

окружающей среды; сокращения, по сравнению с запланированными, ставок возмещения предоставляющим войска правительствам расходов на имущество, используемое на основе самообеспечения; и приобретения меньшего числа генераторов из-за передачи оборудования с баланса другой миссии; это сокращение потребностей частично компенсировалось возникновением дополнительных потребностей в горюче-смазочных материалах из-за постоянного использования генераторов высокой мощности для электроснабжения и из-за роста на 12,5 процента цены на дизельное топливо (там же, пункты 91 и 92);

е) по статье «Воздушный транспорт» (40 367 000 долл. США, или 15,4 процента), главным образом в результате сокращения расходов на аренду и эксплуатацию воздушных судов и на связанное с этим потребление топлива по причине меньшего, чем планировалось, количества авиарейсов в результате задержек с передислокацией летательных аппаратов ЮНАМИД и ограничений на авиарейсы (там же, пункт 94);

ф) по статье «Связь» (13 463 400 долл. США, или 25,1 процента), главным образом в результате того, что было отложено запланированное приобретение систем, работающих на энергии солнца, по причине задержек с их закупкой, было отменено запланированное приобретение телефонных узлов из-за предполагаемых изменений в технологиях и сократились фактические потребности в приобретении мобильных и базовых радиостанций из-за пересмотра эксплуатационных требований; а также в результате сокращения фактических потребностей в запасных частях из-за задержек в процессе закупок (там же, пункт 95).

7. За счет вышеупомянутых сэкономленных средств были частично покрыты, в частности, следующие дополнительные потребности:

а) дополнительные потребности по статье «Национальные сотрудники» (2 575 700 долл. США, или 3,9 процента), обусловленные более высоким, чем предполагалось, коэффициентом развертывания национальных сотрудников категории общего обслуживания в результате проведения активной кампании по набору персонала; и применением пересмотренных шкал окладов, действующих с марта 2011 года; эти дополнительные потребности частично компенсировались сокращением фактических потребностей в выплате надбавки за работу в опасных условиях, поскольку Хартум, Порт-Судан и Эль-Обейд были признаны неопасными местами службы (там же, пункты 85 и 86);

б) дополнительные потребности по статье «Консультанты» (1 003 400 долл. США, или 492,6 процента), обусловленные оплатой не предусмотренных в бюджете услуг консультантов в специализированных и имеющих важное значение областях, где у ЮНАМИД не имелось необходимых квалифицированных кадров. В течение отчетного периода консультанты (не занятые в учебной работе) привлекались для выполнения следующих задач: обеспечения политического руководства и поддержки в рамках Дохинского процесса; осуществления проектов с быстрой отдачей; разведки водных ресурсов и обеспечения их сохранности и рационального использования; охраны окружающей среды; а также связей с общественностью (там же, пункт 89);

с) дополнительные потребности по статье «Официальные поездки» (4 839 000 долл. США, или 107,9 процента), обусловленные главным образом увеличением числа перемещений в пределах района миссии в связи с незапла-

нированными поездками, предпринимавшимися в целях урегулирования кризисных ситуаций с захватом заложников, а также решения гуманитарных вопросов и проблем восстановления; активизацией деятельности военного и полицейского персонала, связанной с сопровождением автоколонн с принадлежащим Организации Объединенных Наций имуществом, проверкой состояния боеприпасов и взрывчатых веществ и оказанием поддержки в разоружении и демобилизации комбатантов; расширением материально-технической, административной и основной поддержки, оказываемой опорным пунктам; и увеличением числа служебных поездок за пределы района миссии, предпринимавшихся для оказания посреднических услуг и проведения политических консультаций в рамках Дохинского мирного процесса, а также на этапе, предшествующем развертыванию (там же, пункт 90).

8. Как указано в пункте 5 выше, 87,6 процента от общей суммы утвержденного бюджета использовалось для осуществления санкционированной деятельности в целях обеспечения защиты гражданского населения, поддержки мирного процесса; обеспечения участия гражданского общества в деятельности в рамках мирного процесса; содействия обеспечению верховенства права и прав человека; а также поддержки гуманитарной деятельности и деятельности на начальном этапе восстановления. Консультативный комитет отмечает также, что к числу основных внешних факторов, повлиявших на исполнение бюджета, относятся более высокая, по сравнению с запланированной, доля вакантных должностей для военнослужащих и сотрудников полиции; сокращение расходов на пайки; более высокая фактическая доля вакантных должностей для международных сотрудников; задержки в строительстве; а также отказ от развертывания семи летательных аппаратов.

9. Что касается прогресса, достигнутого в продвижении мирного процесса в течение отчетного периода, то, как указывается в пункте 43 доклада об исполнении бюджета, Главный совместный посредник по Дарфуру Африканского союза-Организации Объединенных Наций провел со сторонами конфликта и представителями гражданского общества консультации с целью достижения всеобъемлющего мирного соглашения. В докладе отмечается также, что консультации и посредничество между правительством Судана и Движением за освобождение и справедливость привели к подписанию 14 июля 2011 года Соглашения о принятии Дохинского документа о мире в Дарфуре. В ходе рассмотрения доклада Генерального секретаря Консультативный комитет был проинформирован о том, что основным инструментом для осуществления Дохинского документа является вновь приступившая к работе Дарфурская региональная администрация, которая, по мнению представителя Генерального секретаря, создает новые возможности для того, чтобы ЮНАМИД могла оказывать помощь Судану в обеспечении конкретных выгод от мирного процесса для населения Дарфура. Кроме того, было отмечено, что ЮНАМИД обязалась предоставлять Дарфурской региональной администрации, при необходимости, материально-техническую поддержку на этом первоначальном этапе, с тем чтобы не допустить дестабилизации неустойчивого мирного процесса. Отмечалось также, что ЮНАМИД координирует свою работу со страновой группой Организации Объединенных Наций в целях выявления областей, в которых необходимо предоставлять Администрации поддержку в осуществлении Дохинского документа.

10. Консультативный комитет излагает свои замечания в отношении информации, представленной в докладе об исполнении бюджета (A/66/596) по отдельным статьям расходов, когда это целесообразно, в нижеследующих пунктах, где обсуждается предлагаемый бюджет ЮНАМИД на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (A/66/695).

III. Финансовое положение и информация об исполнении бюджета на текущий период

11. Консультативный комитет был проинформирован о том, что по состоянию на 21 марта 2012 года на цели финансирования ЮНАМИД за все время ее функционирования на государства-члены были начислены взносы на общую сумму в 7 981 371 000 долл. США. Сумма взносов, полученных на ту же дату, составляла 7 696 716 000 долл. США, в результате чего сумма невыплаченных взносов составила 284 655 000 долл. США. С учетом наличия трехмесячного оперативного резерва денежной наличности в размере 296 504 000 долл. США (в который не входят средства для возмещения расходов странам, предоставляющим войска) сумма располагаемой ЮНАМИД денежной наличности по состоянию на 19 марта 2012 года составляла 727 596 000 долл. США. **Консультативный комитет принимает к сведению благоприятное положение с денежной наличностью в Операции.**

12. Консультативный комитет был проинформирован о том, что по состоянию на 31 декабря 2011 года остаток задолженности по возмещению расходов на содержание войск составил 22 270 000 долл.США. Было также отмечено, что этот остаток отражает урегулирование всех претензий вплоть до ноября 2011 года. Кроме того, было отмечено, что в марте 2012 года были произведены платежи на общую сумму 71 810 526 долл. США для урегулирования требований, относящихся к периоду с декабря 2011 года по февраль 2012 года. Комитет был также проинформирован о том, что по состоянию на 31 декабря 2011 года остаток задолженности по принадлежащему контингентам имуществу составил 67 630 000 долл. США. Было также отмечено, что этот остаток отражает урегулирование всех требований по принадлежащему контингентам имуществу вплоть до сентября 2011 года и что в марте 2012 года были произведены платежи на общую сумму 42 693 837 долл. США для урегулирования требований, подтвержденных в период до декабря 2011 года. Кроме того, было отмечено, что по состоянию на 31 декабря 2011 года было подписано 58 меморандумов о взаимопонимании и 3 проекта меморандумов о взаимопонимании в отношении принадлежащего контингентам имущества. **Консультативный комитет настоятельно призывает как можно скорее завершить подготовку остающихся меморандумов о взаимопонимании.**

13. Что касается компенсации в случае смерти или потери трудоспособности, то Консультативный комитет был проинформирован о том, что за период с момента создания ЮНАМИД общий объем платежей, произведенных в целях урегулирования 57 требований, составил 2 123 000 долл. США и что общая сумма задолженности по урегулированию оставшегося 31 требования составляет 1 048 000 долл. США. **Консультативный комитет ожидает, что все оставшиеся требования будут оперативно урегулированы.**

14. Консультативный комитет был проинформирован о том, что по состоянию на 29 февраля 2012 года фактическая численность персонала ЮНАМИД применительно к периоду с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года была следующей:

<i>Категория</i>	<i>Утвержденная численность^a</i>	<i>Фактическая численность</i>	<i>Доля вакантных должностей (в процентах)</i>
Военные наблюдатели	260	232	10,8
Личный состав воинских контингентов	19 295	17 939	7,0
Полиция Организации Объединенных Наций	3 772	2 940	22,1
Сформированные полицейские подразделения	2 660	2 233	16,1
Должности			
Международный персонал	1 267	1 078	14,9
Национальный персонал			
Национальные сотрудники-специалисты	185	136	26,5
Национальные сотрудники категории общего обслуживания	3 181	2 773	12,8
Временный персонал общего назначения			
Международный персонал	22	17	22,7
Национальный персонал	15	12	20,0
Добровольцы Организации Объединенных Наций			
	616	477	22,6
Персонал, предоставляемый правительством			
	6	2	66,7

^a Максимальная утвержденная численность для данного периода.

15. Во время рассмотрения в Консультативном комитете бюджетных предложений Генерального секретаря Комитет был проинформирован о том, что задержка с развертыванием персонала была в значительной мере обусловлена задержками с выдачей и/или отказами в выдаче виз. Было отмечено, что по состоянию на 29 февраля 2012 года ожидалась выдача в общей сложности 832 виз, 520 из которых предназначались для сотрудников полиции Организации Объединенных Наций, 101 — для подрядчиков, 96 — для военнослужащих, 76 — для добровольцев Организации Объединенных Наций и 39 — для международных сотрудников. Было также отмечено, что для того, чтобы выполнять весь необходимый объем работы, в дополнение к своим обычным обязанностям сотрудники секций должны были выполнять функции сотрудников на этих должностях. Комитет был далее проинформирован о том, что преобразование этих должностей в должности национальных сотрудников не рассматривается в качестве одного из возможных вариантов решения этой проблемы с учетом трудностей, связанных с подбором квалифицированных национальных кадров в Дарфуре.

16. Консультативному комитету была представлена таблица с данными о текущих и прогнозируемых расходах, относящихся к периоду с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (см. приложение I). По состоянию на 29 февраля 2012 года расходы за этот период составили 1 143 683 100 долл. США. В конце

текущего финансового периода общая сумма расходов составила, по оценкам, 1 583 848 700 долл. США, в то время как сумма ассигнований составляет 1 689 305 500 долл. США брутто и, соответственно, прогнозируемый неизрасходованный остаток средств составляет 105 456 800 долл. США, или 6,2 процента.

17. В ходе рассмотрения Консультативным комитетом бюджетных предложений Генерального секретаря Комитет был проинформирован о том, что смета расходов на период 2011/12 годов отражает прогнозируемую экономию средств за счет повышения эффективности, среди прочего, на сумму в 40,2 млн. долл. США в результате, в частности, сокращения парка воздушных средств ЮНАМИД на два летательных аппарата (один Ил-76 и один Ми-8) на сумму в 19,8 млн. долл. США; использования наземного транспорта для доставки пайков и бутилированной воды на сумму в 14,7 млн. долл. США; а также сокращения расходов на поездки в целях учебной подготовки на 882 800 долл. США за счет сосредоточения усилий на проведении большего числа курсов учебной подготовки в районе миссии. **Консультативный комитет отмечает меры, принимаемые Операцией в целях повышения эффективности, и ожидает, что в докладе об исполнении бюджета за 2011/12 год будет отражено фактическое положение дел с осуществлением этих мер в целях повышения эффективности.**

IV. Предлагаемый бюджет на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года

A. Мандат и запланированные результаты

18. Мандат МООНВС был определен Советом Безопасности в его резолюции 1769 (2007). В последний раз Совет санкционировал продление мандата до 31 июля 2012 года в своей резолюции 2003 (2011). Как указано в пункте 2 доклада о предлагаемом бюджете (A/66/695), ЮНАМИД поручено содействовать в достижении общей цели, заключающейся в обеспечении прочного политического урегулирования и устойчивой безопасности в Дарфуре. В соответствии с этой целью в период 2012/13 годов Операция будет способствовать реализации ряда ожидаемых достижений, которые указаны в таблицах бюджетных показателей, ориентированных на конкретные результаты. Эти таблицы бюджетных показателей включают следующие компоненты: мирный процесс; безопасность; правопорядок, государственное управление и права человека; связь по вопросам гуманитарной помощи, восстановления и развития; и поддержка.

19. Генеральный секретарь указывает, что в схеме порядка подчинения ЮНАМИД отражены единая система командования и контроля и единая вертикаль управления. Как указано в пунктах 5 и 6 доклада о предлагаемом бюджете (A/66/695), Единый специальный представитель Председателя Комиссии Африканского союза и Генерального секретаря Организации Объединенных Наций осуществляет общее руководство деятельностью ЮНАМИД, следит за осуществлением ее мандата и отвечает за управление Операцией и ее функционирование. Единый специальный представитель выполняет стратегические директивные указания заместителя Генерального секретаря Организации Объ-

диненных Наций по операциям по поддержанию мира и Комиссара Африканского союза по вопросам мира и безопасности и через них подотчетен соответственно Генеральному секретарю и Председателю Комиссии Африканского союза. Командующий Силами и Комиссар полиции, назначаемые Африканским союзом в консультации с Организацией Объединенных Наций, подотчетны Единому специальному представителю и осуществляют оперативное управление соответственно военным и полицейским компонентами Операции.

20. Как указано в пункте 7 доклада Генерального секретаря, ЮНАМИД содействует работе Совместной группы по поддержке посредничества. Единый главный посредник, осуществляющий руководство Группой, подотчетен Генеральному секретарю через заместителя Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира и Председателю Комиссии Африканского союза через Комиссара по вопросам мира и безопасности. Единый главный посредник тесно взаимодействует с Единым специальным представителем, Специальным посланником Генерального секретаря по Судану и Южному Судану и другими соответствующими заинтересованными сторонами. Единому главному посреднику поручено заниматься вопросами политического процесса, руководимого Африканским союзом/Организацией Объединенных Наций, и вопросами деятельности по оказанию посреднических услуг сторонам в дарфурском конфликте в целях достижения всеобъемлющего политического урегулирования этого конфликта.

В. Потребности в ресурсах

21. Сумма предлагаемого бюджета ЮНАМИД на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года составляет 1 520 964 900 долл. США брутто (1 495 711 200 долл. США нетто), что в валовом выражении на 168 340 600 долл. США, или на 10 процентов, меньше суммы в размере 1 689 305 500 долл. США, ассигнованной на 2011/12 год. Консультативный комитет отмечает, что если предлагаемый бюджет сравнить со сметными расходами в размере 1 583 848 700 долл. США на 2011/12 год (см. пункт 16 выше), то прогнозируемое сокращение объема ресурсов на 2012/13 год составит 62 883 800 долл. США. Предлагаемое сокращение отражает, главным образом, сокращение ассигнований на военные контингенты (39 569 700 долл. США), полицию Организации Объединенных Наций (19 700 900 долл. США), помещения и объекты инфраструктуры (32 511 700 долл. США), а также воздушный транспорт (59 075 600 долл. США), что частично компенсируется возникновением дополнительных потребностей по статье расходов на национальных сотрудников (25 527 400 долл. США). Потребности в ресурсах и анализ разницы представлены в разделах II и III доклада Генерального секретаря о предлагаемом бюджете (A/66/695).

22. В предлагаемом бюджете предусматривается размещение 260 военных наблюдателей, 19 295 военнослужащих воинских контингентов, 3772 полицейских Организации Объединенных Наций, 2660 сотрудников сформированных полицейских подразделений, 1286 международных сотрудников (включая 22 должности, финансируемые по статье «Временный персонал общего назначения»), 3376 национальных сотрудников (включая 15 должностей, финансируемых по статье «Временный персонал общего назначения»), 616 добровольцев Организации Объединенных Наций и 6 сотрудников, предос-

тавленных правительством. Предлагаемый бюджет отражает общую экономию за счет сокращения трех должностей международных сотрудников и пяти должностей национальных сотрудников. Генеральный секретарь указывает в пункте 28 своего доклада о предлагаемом бюджете на 2012/13 год, что ЮНАМИД в ближайшее время проведет обстоятельный обзор своего штатного расписания, и далее отмечает, что результаты этого обзора вместе с предлагаемыми изменениями будут отражены в бюджетных предложениях на 2013/14 финансовый год.

1. Военный и полицейский персонал

<i>Категория</i>	<i>Утвержденная численность на 2011/12 год^a</i>	<i>Предлагаемая численность на 2012/13 год^a</i>	<i>Разница</i>
Военные наблюдатели	260	260	–
Личный состав воинских контингентов	19 295	19 295	–
Полиция Организации Объединенных Наций	3 772	3 772	–
Сформированные полицейские подразделения	2 660	2 660	–

^a Максимальная санкционированная численность.

23. Объем ассигнований, испрашиваемых на военный и полицейский персонал на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года, составляет 711 613 700 долл. США, что на 69 127 100 долл. США, или на 8,9 процента, меньше суммы в размере 780 740 800 долл. США, ассигнованной на 2011/12 год. Разница обусловлена, главным образом, сокращением расходов на 39 569 700 долл. США, или на 7,5 процента, по статье «Личный состав воинских контингентов» в связи с решением, принятым в 2011/12 финансовом году в отношении единовременной выплаты в порядке исключения странам, предоставляющим войска, о чем говорится в резолюции 65/289 Генеральной Ассамблеи; использованием воздушных транспортных средств ЮНАМИД вместо чартерных коммерческих рейсов для ротации контингентов из соседних стран — Кении, Объединенной Республики Танзания, Руанды и Эфиопии; а также сокращением предельной стоимости пайка из свежих продуктов на человека в день (A/66/695, пункт 83).

24. В смете расходов на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года учитываются коррективы на задержку с развертыванием в размере 25 процентов для военных наблюдателей, 8 процентов для личного состава воинских контингентов, 25 процентов для полиции Организации Объединенных Наций и 16 процентов для сформированных полицейских подразделений по сравнению, соответственно, с 10 процентами, 8 процентами, 17 процентами и 10 процентами в предыдущий период. В ответ на запрос Консультативного комитета ему было сообщено о том, что разница между планируемой и фактической численностью развернутого персонала в 2010/11 году была обусловлена несколькими факторами. В частности, возникли проблемы с развертыванием военного и полицейского персонала, в первую очередь в связи с задержками в выдаче виз для военных наблюдателей; недостаточной готовностью одного сформированного полицейского подразделения; переводом одного сформированного полицейского подразделения в другую миссию; а также отказом правительства Судана выдать визы членам еще одного сформированного полицейского подразделения.

Кроме этого, было указано, что правительство проинформировало ЮНАМИД о том, что оно предпочитает, чтобы полицейские, направляемые Организацией Объединенных Наций, владели арабским языком, в связи с чем пришлось отменить запланированное развертывание, а также направить арабоязычным государствам-членам просьбы о выделении дополнительного полицейского персонала.

Военный и полицейский персонал

25. В ходе рассмотрения предлагаемого бюджета, представленного Генеральным секретарем, Консультативный комитет был проинформирован о том, что в соответствии с резолюцией 2003 (2011) Совета Безопасности с ноября 2011 года по февраль 2012 года в ЮНАМИД был проведен обзор численности военного и полицейского контингентов в координации с Африканским союзом, в первую очередь для того, чтобы обеспечить оптимальное использование ресурсов Операции для осуществления ее мандата с учетом изменений в политической обстановке в Дарфуре, а также положения дел в сфере безопасности и гуманитарной сфере. Комитет был проинформирован о том, что результаты этого обзора будут доведены Генеральным секретарем до сведения Совета Безопасности и что в случае, если Совет одобрит предложения Генерального секретаря, санкционированная численность военного и полицейского контингентов в ЮНАМИД будет сокращена на 5940 человек, или на 23 процента, до уровня в 20 047 человек (15 355 военнослужащих контингентов, 2312 полицейских Организации Объединенных Наций и 2380 сотрудников сформированных полицейских подразделений) при одновременном сокращении чистых расходов примерно на 76,1 млн. долл. США в 2012/13 году. **Консультативный комитет ожидает, что Генеральная Ассамблея будет проинформирована о финансовых и административных последствиях на 2012/13 год любого решения Совета Безопасности в отношении обзора военного и полицейского контингентов (см. также пункт 30 ниже).**

2. Гражданский персонал

<i>Категория</i>	<i>Утвержденная численность на 2011/12 год</i>	<i>Предлагаемая численность на 2012/13 год</i>	<i>Разница</i>
Международный персонал	1 267	1 264	(3)
Национальный персонал ^a	3 366	3 361	(5)
Временные должности ^b	37	37	–
Добровольцы Организации Объединенных Наций	616	616	–

^a Включая национальных сотрудников категории специалистов и национальных сотрудников категории общего обслуживания.

^b Финансируются по статье «Временный персонал общего назначения».

26. Сметные потребности по гражданскому персоналу на 2012/13 год составляют 317 101 200 долл. США, т.е. на 28 840 200 долл. США, или 10 процентов, превышают ассигнования в размере 288 261 000 долл. США, выделенные на 2011/12 год. Такое общее увеличение обусловлено ростом расходов по статье международных сотрудников на 5 743 900 долл. США, или на 2,8 процента, в первую очередь в связи с применением методологии расчета окладов, а также

общих расходов по персоналу в соответствии с резолюцией 66/235 Генеральной Ассамблеи; увеличением расходов по статье национальных сотрудников на 25 527 400 долл. США, или на 51,6 процента, прежде всего в связи с применением пересмотренной шкалы окладов для национальных сотрудников категории специалистов и национальных сотрудников категории общего обслуживания начиная с марта 2011 года, а также применением более низкого показателя вакантных должностей на уровне 13 процентов для национальных сотрудников категории общего обслуживания по сравнению с 20 процентами в 2011/12 году, что частично компенсируется сокращением расходов на добровольцев Организации Объединенных Наций на 2 137 000 долл. США, или на 7,5 процента, в первую очередь в связи с отменой возмещения путевых расходов на поездки для отдыха и восстановления сил в соответствии с резолюцией 65/248 Генеральной Ассамблеи, поскольку регулярные рейсы в Энтеббе будут осуществляться с использованием воздушного транспорта ЮНАМИД, а также сокращением расходов на 294 100 долл. США, или на 5,5 процента, по статье «Временный персонал общего назначения», в первую очередь в связи с применением 20-процентного коэффициента учета задержки с набором международных сотрудников по сравнению с 10-процентным коэффициентом в 2011/12 году, что будет частично компенсировано увеличением расходов на национальных сотрудников после пересмотра шкалы окладов. Дополнительные замечания Консультативного комитета в отношении методологии расчета общих расходов по персоналу содержатся в его докладе о сквозных вопросах, связанных с операциями Организации Объединенных Наций по поддержанию мира (A/66/718).

27. При составлении сметы расходов по гражданскому персоналу на 2012/13 финансовый год применялись следующие показатели доли вакантных должностей: 15 процентов для международного персонала; 30 процентов для национальных сотрудников категории специалистов; 20 процентов для национальных и международных добровольцев Организации Объединенных Наций; и 25 процентов для национальных сотрудников категории специалистов и категории общего обслуживания, занимающих временные должности. За исключением доли вакантных должностей на уровне 13 процентов, применяемой к национальным сотрудникам категории общего обслуживания, по сравнению с 20 процентами в 2011/12 году и доли в 20 процентов для международных сотрудников на временных должностях по сравнению с 10 процентами в 2011/12 году, показатели вакантных должностей, применяемые ко всем категориям гражданского персонала на 2012/13 год, остаются по сравнению с предыдущим периодом в целом без изменений.

28. Как указано в докладе об исполнении бюджета (A/66/596, пункт 20) и в докладе о предлагаемом бюджете (A/66/695, пункт 27), набор и удержание высококвалифицированного гражданского персонала для службы в Дарфуре остаются одной из весьма сложных задач. Генеральный секретарь указывает, что по состоянию на январь 2012 года 264 кандидата отклонили предложения о назначении, а 537 сотрудников прекратили службу, в результате чего средний показатель сменяемости кадров в период с начала Операции составил 11 человек в месяц. Генеральный секретарь далее указывает, что Операция приложит усилия для ускорения набора персонала на вакантные международные и национальные должности за счет использования реестров, ведения активной информационно-пропагандистской деятельности и улучшения социального обеспечения в целях привлечения и удержания персонала.

29. В ответ на запрос Консультативного комитета он был проинформирован о том, что задержки с выдачей виз (см. также пункт 24 выше), тяжелые климатические условия, обстановка в области безопасности, изолированность и плохое состояние медицинских учреждений, а также отсутствие подходящих кандидатов в реестре для конкретных должностей в таких сферах, как права человека, наряду с требованием о свободном владении арабским языком, обусловили тот факт, что доля вакантных должностей в данной категории персонала оказалась выше, чем ожидалось. **Консультативный комитет напоминает о своей высказанной ранее озабоченности и о своем мнении в отношении проблем, с которыми сталкивается ЮНАМИД при привлечении и удержании квалифицированного персонала, а также в отношении последствий этой проблемы для осуществления мандата Операции (A/65/743/Add.13, пункты 37 и 38). Комитет отмечает, что завершение строительства стандартных помещений для работающих по суточным ставкам 1500 сотрудников позволило улучшить условия жизни (A/66/596, пункт 24). В связи с этим Консультативный комитет настоятельно призывает ЮНАМИД активизировать свои усилия для решения других проблем, препятствующих найму и удержанию квалифицированного персонала, и сообщить о достигнутых результатах в рамках подготовки следующего доклада об исполнении бюджета.**

30. В ходе рассмотрения предложений Генерального секретаря по бюджету Консультативному комитету по его просьбе был представлен список, включающий 190 вакантных должностей международных сотрудников по состоянию на 31 января 2012 года, 150 из которых не заполнялись в течение одного года и более. Хотя представленная информация указывает на то, что процесс найма на большинство из этих должностей находился на конечной или продвинутой стадии, Комитет отмечает, что 98 должностей остаются вакантными более двух лет, причем пять из них вакантны в течение четырех лет, в силу причин, указанных в пунктах 28 и 29 выше. **Консультативный комитет просит Генерального секретаря активизировать свои усилия по устранению коренных причин, обусловивших такое положение дел с вакансиями в ЮНАМИД. Кроме того, Консультативный комитет вновь подтверждает свое мнение о том, что следует пропагандировать сохраняющуюся потребность в должностях, которые были вакантны в течение двух лет и более, и представить предложения по сохранению или сокращению этих должностей.** Комитет вынес конкретные рекомендации по поводу должностей, вакантных в течение длительного периода времени, в рамках своего доклада по сквозным вопросам, связанным с операциями Организации Объединенных Наций по поддержанию мира (A/66/718) (см. также пункт 25 выше).

Рекомендации в отношении штатных/временных должностей

31. Генеральный секретарь предлагает провести чистое сокращение в общей сложности восьми штатных должностей в ЮНАМИД, включая сокращение трех штатных должностей международных сотрудников и пяти штатных должностей национальных сотрудников категории общего обслуживания, а также передать 39 штатных должностей (32 штатные должности международных сотрудников и 7 штатных должностей национальных сотрудников категории общего обслуживания) в Региональный центр обслуживания в Энтеббе, Уганда.

Предлагаемые кадровые изменения подробно изложены в приложении II к настоящему докладу.

Сокращение должностей

32. Генеральный секретарь предлагает сократить следующие восемь штатных должностей:

а) должность Д-2 начальника Отделения связи в Хартуме (компонент 1: мирный процесс) в связи с корректировкой штатного расписания этого Отделения в рамках упорядочения его рабочих процессов после прекращения работы Миссии Организации Объединенных Наций в Судане (МООНВС) (А/66/695, пункт 43) (см. также пункты 69 и 70 ниже);

б) одну должность С-2 младшего сотрудника по финансовым вопросам в Финансовой секции, Административные службы (компонент 5: поддержка), потребность в которой отпала после упорядочения и объединения функций по результатам проведенного обзора кадровых потребностей Финансовой секции и с учетом взаимоусиливающего эффекта в работе Секции и Регионального центра обслуживания (А/66/695, пункт 57);

в) две штатные должности помощников по финансовым вопросам (национальные сотрудники категории общего обслуживания) в Финансовой секции, Административные службы (компонент 5: поддержка), в которых больше нет потребности в силу причин, указанных в подпункте (б) выше (там же, пункт 57);

г) одну должность помощника по организации поездок в Секции людских ресурсов, Административные службы (компонент 5: поддержка), в которой отпала необходимость после проведения обзора функций Секции людских ресурсов с учетом услуг, предоставляемых Региональным центром обслуживания, результатом чего стала рационализация процедур, обязанностей и запланированных задач (там же, пункт 58);

д) две штатные должности помощников по вопросам людских ресурсов (национальные сотрудники категории общего обслуживания) в Секции людских ресурсов, Административные службы (компонент 5: поддержка), потребность в которых отпала в силу причин, указанных в подпункте (г) выше (там же, пункт 58);

е) одну должность помощника по организации поездок (национальный сотрудник категории общего обслуживания) в Секции людских ресурсов, Административные службы (компонент 5: поддержка), потребность в которой отпала в силу причин, указанных в подпункте (г) выше (там же, пункт 58).

Перераспределение должностей

33. Как указано в пункте 31 выше, Генеральный секретарь предлагает передать 39 штатных должностей — в общей сложности 13 штатных должностей из Финансовой секции (2 С-4, 10 должностей категории полевой службы и 1 должность национального сотрудника категории общего обслуживания) и 26 штатных должностей из Секции людских ресурсов (3 С-3, 17 должностей категории полевой службы и 6 должностей национальных сотрудников категории общего обслуживания) — в Региональный центр обслуживания в рамках

процесса упорядочения и объединения функций в соответствии с глобальной стратегией полевой поддержки (см. также пункт 64 ниже). Предлагаемые кадровые изменения подробно изложены в приложении II к настоящему докладу.

34. Консультативный комитет, с учетом своих рекомендаций, изложенных в пункте 64 ниже, не возражает против предлагаемых Генеральным секретарем сокращения и перераспределения должностей.

3. Оперативные расходы

(В долл. США)

<i>Утвержденные на 2011/12 год</i>	<i>Предлагаемые на 2012/13 год</i>	<i>Разница</i>
620 303 700	492 250 000	(128 053 700)

35. Сметные оперативные расходы на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года составляют 492 250 000 долл. США и на 128 053 700 долл. США, или на 20,6 процента, меньше по сравнению с ассигнованиями, выделенными на предыдущий период. Такое уменьшение объясняется, главным образом, сокращением потребностей по статьям «Помещения и объекты инфраструктуры», «Наземный транспорт», «Воздушный транспорт», «Связь», «Информационные технологии», а также по другим статьям расходов на материалы, услуги и оборудование, что частично компенсируется увеличением потребностей по статьям «Консультанты» и «Официальные поездки».

Консультанты

36. Сметные потребности по статье «Консультанты» на период 2012/13 года составляют 477 000 долл. США, т.е. на 292 500 долл. США, или на 158,5 процента, превышают ассигнования, выделенные на предыдущий период. В пункте 93 своего доклада о предлагаемом бюджете Генеральный секретарь указывает, что разница объясняется, в основном, увеличением расходов на услуги консультантов по укреплению потенциала ЮНАМИД в виде оказания крайне необходимого содействия в разработке и реализации проектов по разоружению, демобилизации и реинтеграции при поддержке Фонда миростроительства; создании объединенного руководящего комитета по Дарфуру и разработке плана восстановления на раннем этапе; укреплении сотрудничества между ЮНАМИД и страновой группой Организации Объединенных Наций в рамках совместных гуманитарных мероприятий, а также в виде содействия в разработке рабочих процессов и составлении их схем, контроле качества, оценке рисков и введении стандартов Международной организации по стандартизации.

37. В ответ на запрос Консультативного комитета ему было сообщено о том, что более активное использование консультантов объясняется нехваткой подходящих внутренних консультантов для проведения крайне важных мероприятий. Комитет также был проинформирован о том, что текущие оперативные расходы Регионального центра обслуживания покрывались за счет пропорционального распределения расходов между обслуживаемыми миссиями, чем и обусловлена необходимость в выделении 159 100 долл. США на услуги консультантов при разработке рабочих процессов и составлении их схем. Что касается консультантов по вопросам разоружения, демобилизации и реинтегра-

ции, а также гуманитарных вопросов, было указано, что ни ЮНАМИД, ни Секция по вопросам разоружения, демобилизации и реинтеграции, ни Гуманитарная секция не располагают кадровыми возможностями и знаниями, необходимыми для оказания поддержки в этих крайне важных областях. Также было указано, что консультанты будут помогать штатным сотрудникам в соответствующих секциях повышать свой профессиональный уровень. **Консультативный комитет придерживается мнения, что Операции следует в большей степени использовать имеющиеся внутренние кадровые возможности для оказания поддержки в реализации основных мероприятий, с тем чтобы свести к минимуму зависимость от внешних консультантов. Комитет также считает, что некоторые гуманитарные мероприятия, для проведения которых предлагается привлечь консультантов, могут быть реализованы в сотрудничестве с организациями страновой группы Организации Объединенных Наций. В этой связи Консультативный комитет рекомендует сократить сметные потребности в расходах на консультантов в период 2012/13 года на 200 000 долл. США.**

Официальные поездки

38. Сметные потребности в средствах для покрытия расходов на официальные поездки на 2012/13 год составляют 6 256 700 долл. США, что на 1 571 800 долл. США или на 33,6 процента больше по сравнению с ассигнованиями, предусмотренными на предшествующий период. В пунктах 94 и 95 своего доклада о предлагаемом бюджете Генеральный секретарь указывает на то, что эта разница обусловлена в первую очередь ростом потребностей в поездках с учетом опыта последнего времени и прогнозируемых потребностей в поездках, в частности для проведения консультаций по политическим вопросам со сторонами в конфликте и организациями гражданского общества в рамках поддержки осуществления мирного процесса, а также поездках сотрудников секций поддержки и основных секций для оказания услуг на различных удаленных пунктах, входящих в сферу деятельности Операции. Что касается поездок, связанных с обучением, то в пункте 95 указано, что рост потребностей в средствах объясняется главным образом проблемами, возникающими вследствие задержек или отказов при оформлении виз для прибывающих инструкторов.

39. В ответ на запрос Консультативного комитета ему было сообщено о том, что большинство поездок за пределы района деятельности миссии относились к следующим категориям поездки в контексте деятельности, связанной с мирным процессом, и оказания помощи Совместной группе поддержки посредничества при участии заинтересованных сторон в Дарфуре и представителей на Дохинских мирных переговорах; поездки в Центральные учреждения Организации Объединенных Наций для участия в двусторонних совещаниях и консультациях, в частности с членами Совета Безопасности и представителями Департамента полевой поддержки, а также поездки в целях взаимодействия с Комиссией Африканского союза и Советом мира и безопасности Африканского союза в рамках их заседаний, включая трехсторонние совещания. **Консультативный комитет отмечает, что объем ресурсов, испрашиваемых для покрытия расходов на официальные поездки, увеличился на 33,6 процента. Хотя Комитет признает потребность в поездках для осуществления приоритетных мероприятий ЮНАМИД и содействия урегулированию ряда аспектов мирного процесса, он тем не менее настоятельно призывает**

ЮНАМИД тщательно контролировать свои потребности в официальных поездках.*Помещения и объекты инфраструктуры*

40. Сметные потребности в средствах для покрытия расходов на помещения и объекты инфраструктуры на 2012/13 год составляют 144 629 000 долл. США, что на 32 511 700 долл. США, или на 18,4 процента, меньше суммы ассигнований в размере 177 140 700 долл. США, предусмотренных на предшествующий период. Как указано в пунктах 96 и 97 доклада о предлагаемом бюджете, эта разница обусловлена в первую очередь сокращением потребностей в строительных услугах ввиду близящегося завершения многолетних проектов и благодаря проводимой ЮНАМИД стратегии использования собственных ресурсов и военных подрядчиков; приобретением основного оборудования, в частности емкостей для воды и септиков, электрического оборудования, материалов для полевых защитных сооружений, генераторов, водоочистного оборудования и сборных конструкций в 2011/12 году, а также связана с сокращением потребностей в ресурсах для возмещения расходов на принадлежащее контингентам имущество для самообеспечения, рассчитанных исходя из фактического числа предметов такого имущества на местах с применением более высокого коэффициента задержки с развертыванием в 2012/13 году. Кроме того, в докладе указывается, что смета расходов на строительные услуги предусматривает покрытие заключительных капитальных расходов в связи с полным развертыванием ЮНАМИД, база для которого была создана благодаря существенным капиталовложениям в предыдущие годы.

41. В ответ на запрос Консультативного комитета ему была предоставлена информация о новых и многолетних строительных проектах, осуществление которых планируется завершить в 2012/13 году при сметной стоимости в размере 21,85 млн. долл. США, включая ассигнования в размере 17 млн. долл. США на инженерные проекты и 4,85 млн. долл. США на проекты по охране окружающей среды. Что касается медленных темпов осуществления проектов строительства аэропортов, то Комитет был проинформирован о том, что продвижению вперед этого процесса мешают споры на местах о праве собственности на земельные участки и недостаточно оперативные действия государственных органов по разрешению этих споров. Кроме того, до сведения Комитета был доведен случай в Сортони, где согласие на выделение земельного участка уже получено, однако приступить к строительству невозможно ввиду сложной обстановки в плане безопасности. В приложении III к настоящему докладу приводится подробный график осуществления строительных проектов, которые планируется завершить в 2012/13 году.

42. Консультативный комитет также был уведомлен о том, что правительство согласилось выделить ЮНАМИД земельные участки на территории аэропортов в трех основных секторах миссии: Эль-Фашире (Северный Дарфур), Ньяле (Южный Дарфур) и Эль-Генейне (Западный Дарфур) для строительства специальных терминалов и самолетных стоянок, необходимых для размещения автосредств ЮНАМИД, а также служб управления авиационным транспортом и перевозками. Было указано на то, что, хотя земельный участок в Эль-Фашире был предоставлен, а терминал уже функционирует, военнослужащие отказались освободить участок, выделенный для самолетной стоянки в аэропорту Эль-Фашира, при этом других вариантов для соответствующих целей не пре-

дусмотрено. Как сообщили Комитету, в аэропорту Ньялы земельный участок был предоставлен, а терминал, предназначенный для рейсов ЮНАМИД, уже функционирует, тогда как самолетная стоянка, строительство которой пока не завершено, все еще нуждается в асфальтировании. В Эль-Генейне, согласно информации, предоставленной Комитету, земельный участок под специальный терминал ЮНАМИД был выделен в новом аэропорту Эль-Генейны, строительство которого еще не закончено и, как ожидается, завершится в 2012 году.

43. Консультативный комитет принимает к сведению строительные и инженерные проекты, которые еще предстоит осуществить в течение бюджетного периода, и проблемы, с которыми столкнулась ЮНАМИД в отчетный период. Комитет ожидает, что ЮНАМИД будет обеспечивать тщательный надзор за осуществлением строительных и инженерных проектов, с тем чтобы оно было завершено в соответствии с графиком. Помимо этого, Комитет полагает, что для эффективного планирования и осуществления основных строительных проектов в районах операций по поддержанию мира требуется усилить непосредственную поддержку и надзор со стороны Центральные учреждения (см. пункт 45 ниже). Консультативный комитет излагает свои дополнительные замечания относительно строительных проектов в миссиях по поддержанию мира в рамках своего доклада по сквозным вопросам, связанным с операциями Организации Объединенных Наций по поддержанию мира (A/66/718).

Центры охраны общественного порядка

44. Одним из многолетних строительных проектов, которые планируется осуществить в 2012/13 году, согласно пункту 20 доклада Генерального секретаря (A/66/695), является строительство 70 центров охраны общественного порядка, обеспечивающих усиленные меры безопасности. По просьбе Консультативного комитета ему была предоставлена информация, согласно которой на тот момент было построено 25 таких центров (4 в 2008/09 году, 11 в 2009/10 году, 4 в 2010/11 году и 6 в 2011/12 году). Также было указано, что в течение 2011/12 года планируется завершить строительство еще 11 центров, с тем чтобы предполагаемое число построенных центров к концу бюджетного периода достигло 36. Помимо этого, было указано, что из 34 оставшихся центров охраны общественного порядка, которые предстоит построить, 12 центров, для которых приобретены земельные участки, имеют приоритетное значение и будут построены в течение 2012/13 года с привлечением собственных ресурсов, причем сметная стоимость материалов составит 100 000 долл. США для каждого центра, что приведет к экономии средств в размере 312 500 долл. США на каждый центр. Кроме того, было указано, что строительство оставшихся 22 центров отложено до разрешения спорных вопросов, связанных с земельными участками и безопасностью. Тем не менее Комитет отмечает на основании информации, содержащейся в пункте 23 доклада об исполнении бюджета за 2010/11 год, что в общей сложности 50 из запланированных 70 центров начали свою работу в результате их размещения на существующих опорных постах. **Консультативный комитет выражает обеспокоенность в связи с медленными темпами осуществления проекта по созданию центров охраны общественного порядка и настоятельно призывает ЮНАМИД активизировать усилия — в тех случаях, когда это возможно, — чтобы завершить строительство оставшихся центров.**

Строительство жилья для сотрудников, получающих суточные участники миссии

45. Консультативный комитет напоминает о замечаниях Комиссии ревизоров относительно дополнительного строительства, не предусмотренного первоначальным планом, в связи с осуществлением проекта строительства жилья для сотрудников, получающих суточные участники миссии (A/66/5 (Vol. II), глава II, пункт 97(b)). В ответ на запрос Консультативного комитета ему было сообщено о том, что в техническом задании на осуществление этого проекта первоначально не была учтена необходимость предоставления соответствующих жилищных условий Единому специальному представителю. Далее было пояснено, что после обнаружения этого упущения было решено включить в общую схему проекта безопасный жилой комплекс для Единого специального представителя и его группы личной охраны в составе четырех сотрудников по обеспечению безопасности, приняв во внимание особые потребности руководителя Миссии, такие как потребность в личном пространстве, безопасности и помещении для проведения представительских мероприятий. Комитет был уведомлен о том, что, по мнению ЮНАМИД, у нее имелись все полномочия для внесения указанных изменений в техническое задание, и в согласовании этого вопроса с Центральными учреждениями не было необходимости, поскольку он не имел существенного значения. Комитету также сообщили о том, что в исходный текст контракта было внесено четыре поправки; пятая же, касающаяся главным образом отделочных работ, на тот момент находилась в процессе доработки в преддверии завершения переговоров. Общая стоимость дополнительных строительных работ составила 613 614 долл. США, причем из них 446 345 долл. США было предназначено для строительства жилых помещений для Единого специального представителя и 169 269 долл. США — для строительства жилых помещений для его группы личной охраны. Было указано, что закупка мебели для обоих помещений осуществлялась на месте и ее общая стоимость, включая расходы на транспортировку, составила 61 804 долл. США. **Консультативный комитет с беспокойством отмечает выводы, сделанные Комиссией ревизоров, и выражает сожаление в связи с отсутствием упоминания о жилом комплексе для нужд Единого специального представителя в исходном плане, касающемся жилых помещений. Комитет надеется, что проведение любого рода проверки в отношении изложенной ситуации поможет выявить соответствующие проблемы в сфере подотчетности.**

Воздушный транспорт

46. Сметные потребности в средствах для покрытия расходов на воздушный транспорт на 2012/13 год составляют 204 030 000 долл. США, что на 59 075 600 долл. США, или 22,5 процента, меньше по сравнению с ассигнованиями, предусмотренными на предшествующий период. Как указано в пункте 99 доклада Генерального секретаря о предлагаемом бюджете, эта разница обусловлена в первую очередь сокращением расходов на аренду и эксплуатацию вертолетов в результате сокращения парка ЮНАМИД на семь вертолетов и соответствующего сокращения предусмотренных в бюджете летных часов с 22 739 в 2011/12 году до 17 580 в 2012/13 году, а также сокращением расходов на аренду и эксплуатацию самолетов в связи с уменьшением стоимости новых контрактов, что частично компенсируется увеличением предусмотренных в

бюджете летных часов для самолетов с 8580 часов в 2011/12 году до 9560 часов в 2012/13 году вследствие реорганизации авиационного парка.

47. В ответ на запрос Консультативному комитету была предоставлена информация о среднем количестве летных часов в месяц на одно воздушное судно, а также о количестве дней ежемесячного налета одного воздушного судна (см. таблицу ниже).

<i>Тип воздушного судна</i>	<i>Не доступно для эксплуатации (в днях)</i>	<i>Эксплуатация не требовалась (в днях)</i>	<i>Налет (в днях)</i>
«Лирджет-60»	–	21	10
«Боинг-737-524»	2	5	24
«Лет-410» (2 борта)	1	23	38
«Бичкрафт-1900»	8	6	17
CRJ-200 (2 борта)	–	24	38
DHC-8	–	5	26
MD-83	3	16	12
Ил-76	1	23	7
Ми-8, вертолет общего назначения (22 борта)	63	208	419
Ми-8 для медицинской эвакуации по воздуху (3 борта) ^a	5	71	17
Ми-8 вертолет общего назначения (2 борта)	29	33	–
Ми-8, боевой вертолет (5 бортов)	95	60	–

^a Специальные воздушные суда для медицинской эвакуации по воздуху, держатся в готовности в качестве резервного транспорта, эксплуатируемого по мере необходимости. Постановка задач для военных летательных аппаратов осуществляется в соответствии с потребностями командующего силами/структур по обеспечению безопасности и при наличии разрешения правительства Судана.

48. Помимо этого, Комитет был проинформирован о том, что количество порожних рейсов или рейсов, совершаемых с неполной загрузкой, зависит от потребностей в области оперативной и материально-технической поддержки. К примеру, было указано, что в случае неисправности генератора на каком-либо опорном посту в этот пункт в кратчайшие сроки направляется механик, чтобы предотвратить порчу хранящихся в холодильных камерах пайков для военнослужащих — соответственно, в таких случаях вертолет, рассчитанный на перевозку 20 пассажиров, используется для перевозки одного-двух механиков. Кроме того, Комитет был уведомлен о том, что воздушное судно, предназначенное для медицинской эвакуации по воздуху, держится в готовности в качестве резервного транспорта, эксплуатируемого по мере необходимости, тогда как военная авиация используется в соответствии с потребностями структур по обеспечению безопасности и при наличии разрешения правительства Судана.

Наземный транспорт

49. Сметные потребности в средствах для покрытия расходов на наземный транспорт на 2012/13 год составляют 18 656 600 долл. США, что на 5 715 300 долл. США, или 23,5 процента, меньше по сравнению с ассигнованиями в размере 24 371 900 долл. США, предусмотренными на предшествующий период. Как указано в пункте 98 доклада о предлагаемом бюджете, эта разница обусловлена в первую очередь сокращением расходов на приобретение автотранспортных средств в связи с плановой закупкой всех автотранспортных средств в 2011/12 году, при этом расходы на горюче-смазочные материалы рассчитаны на основе данных за предшествующие периоды. В ответ на запрос Консультативный комитет был проинформирован о том, что помимо автотранспортных средств, уже предложенных к списанию в бюджетной смете на 2012/13 год, Комитет ЮНАМИД по укомплектованию автотранспортными средствами предложил осуществить списание или передачу еще 206 единиц автотранспортных средств в марте 2012 года, что приведет к экономии средств в размере 1 730 400 долл. США на этот период в плане расходов на запасные части, техническое обслуживание, страхование ответственности перед третьими лицами и потребление топлива. **Консультативный комитет принимает к сведению прогнозируемую экономию средств и в связи с этим рекомендует сократить на 1 730 400 долл. США объем испрашиваемых ресурсов для покрытия расходов на наземный транспорт в 2012/13 году.**

Коэффициенты обеспеченности Миссии автотранспортными средствами

50. Исходя из дополнительной информации к предлагаемому бюджету, Консультативный комитет отмечает, что ключевые коэффициенты обеспеченности ЮНАМИД автотранспортными средствами превышают стандартные показатели, установленные Департаментом полевой поддержки. Что касается легковых пассажирских автомобилей, то Комитет отмечает, в частности, что применительно к автомобилям, используемым штабными офицерами, показатель составляет 4,1 человека на одно транспортное средство, тогда как стандартный показатель равен 4,5 человека на одно транспортное средство, а применительно к национальным сотрудникам категории специалистов он составляет 3,2 человека на одно транспортное средство, в то время как стандартный показатель равен 4,5 человека на одно транспортное средство.

51. В ответ на запрос Консультативного комитета он был проинформирован о том, что ЮНАМИД в определенных случаях отклоняется от стандартных нормативов, например, национальные сотрудники, направляемые на опорные посты в качестве управляющих, нуждаются в транспорте для выполнения своих текущих задач. Кроме того, энергоснабжение в районе деятельности миссии осуществляется нестабильно, поэтому для производства электроэнергии и из соображений безопасности ЮНАМИД пользуется генераторами и предоставляет их в пользование сотрудникам, проживающим в съемных квартирах в районе деятельности миссии. Эти генераторы часто требуют технического обслуживания и ремонта непосредственно в местах эксплуатации, и большинство этих работ выполняются национальными сотрудниками, которым автотранспортные средства необходимы для поездок в различные пункты, расположенные на большом расстоянии друг от друга. Что касается штабных офицеров, то до сведения Комитета было доведено, что ввиду большой численности военнослужащих, находящихся в некоторых пунктах, соблюдение стандартных норма-

тивов в отношении автотранспортных средств и персонала оказывается проблематичным в связи с недостаточным уровнем безопасности в этих пунктах. Помимо этого, было указано, что ЮНАМИД оказывает поддержку нескольким военным контингентам, чьи легковые пассажирские автомобили пока не были доставлены в район деятельности миссии. **Консультативный комитет надеется, что для приведения существующих в ЮНАМИД нормативов в соответствие со стандартными показателями будут приняты соответствующие меры. Комитет просит предоставить информацию по этому вопросу, включая обоснование превышения нормативной численности автопарка, в рамках бюджетного предложения на 2013/14 год.** Кроме того, Комитет излагает свои замечания относительно соотношения количества автотранспортных средств и численности персонала в своем докладе по сквозным вопросам, связанным с операциями по поддержанию мира (A/66/718).

Проекты с быстрой отдачей

52. Сметные потребности в средствах для покрытия расходов на осуществление проектов с быстрой отдачей в 2012/13 году составляют 2 000 000 долл. США, что на 2 000 000 долл. США, или 50 процентов, меньше суммы ассигнований, предусмотренных на предшествующий период, и предназначаются для осуществления 80 проектов. В пункте 78 доклада о предлагаемом бюджете для ЮНАМИД указано, что в соответствии с детальной оценкой потребностей по проектам, предусматривающим быструю отдачу, которая была проведена согласно пункту 6 раздела XVIII резолюции 61/276 об административных и бюджетных аспектах финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, было установлено, что существует постоянная потребность в мероприятиях, направленных на укрепление доверия со стороны местных общин и расширение взаимодействия между местными общинами и ЮНАМИД. В связи с этим было отмечено, что ЮНАМИД сосредоточит усилия на том, чтобы осуществление проектов с быстрой отдачей в районе деятельности миссии дало максимальный эффект невзирая на постоянно возникающие трудности.

53. В ответ на запрос Консультативного комитета он был проинформирован о том, что из 527 проектов, утвержденных с момента создания ЮНАМИД, было выполнено 345 проектов, 178 проектов находятся на стадии осуществления, а реализация 4 проектов была отменена. Кроме того, в общей сложности 106 проектов, к осуществлению которых планировалось приступить в апреле и июне 2012 года, проходят проверку. Комитету сообщили, что в ходе реализации программы возникли следующие проблемы:

- безопасность: ввиду уровня безопасности, присвоенного району деятельности миссии (существенный, фаза 4), доступ, необходимый для осуществления мониторинга и оценки деятельности в рамках проектов, зачастую был ограничен;
- отсутствие надлежащего потенциала: к этому относится недостаток навыков планирования проектов, обеспечения управления и подготовки финансовой отчетности у партнеров-исполнителей;
- недостаточное кадровое обеспечение: осуществление мониторинга и оценки более 100 проектов силами двух-трех сотрудников в региональных секторах представляло значительную трудность, которую усугубляло без-

дорожье, не позволяющее наладить сообщение с пунктами, в которых идет осуществление проектов;

- финансовые процессы: речь идет о задержках с переводом денежных средств партнерам-исполнителям для осуществления проектов, которые обусловлены несовершенством банковской системы Судана и несоблюдением сроков предоставления финансовой документации; последнюю перед оформлением часто требовалось переводить с арабского на английский язык.

54. До сведения Консультативного комитета было доведено, что в целях преодоления этих препятствий ЮНАМИД применяет более предусмотрительный подход к осуществлению проектов с быстрой отдачей в 2012/13 году. Было указано, что программа осуществления проектов с быстрой отдачей будет и впредь ориентирована на удовлетворение основных потребностей населения, однако эти усилия будут сосредоточены на следующих шести тематических приоритетных областях, определенных на 2012 год: а) водоснабжение и санитария; б) здравоохранение; в) скорейшее восстановление и обеспечение средств к существованию; г) расширение прав и возможностей недостаточно представленных групп населения; д) охрана окружающей среды; и е) образование. Далее Комитет был проинформирован о том, что в интересах улучшения показателей осуществления проектов новая программа была в структурном отношении разделена на следующие компоненты: а) группа по технической оценке, ответственная за отбор и проверку всех предложений по проектам, представляемых общинами, партнерами-исполнителями и структурами миссии на рассмотрение руководителей отделений в секторах; б) группа по технической проверке, которой поручено осуществлять проверку всех предложений по проектам, представляемых руководителями отделений и группой по технической оценке; в) комиссия по проверке и утверждению проектов, располагающаяся в штабе ЮНАМИД и ответственная за окончательное утверждение; г) группа по осуществлению и последующей деятельности в секторах, ответственная за проведение мониторинга и подготовку отчетов о ходе осуществления проектов; и е) группа по вопросам ревизии. Было указано, что в соответствии с новым механизмом осуществлением проектов с быстрой отдачей теперь могут заниматься все структуры миссии. Далее было указано, что ответственность за осуществление проектов будет возложена на структуры, занимающиеся их финансированием, а руководители отделений в секторах будут отвечать за общее управление проектами. В группы, сформированные в рамках нового механизма, войдут по одному представителю от каждой структуры, которые в этом качестве будут нести ответственность за осуществление проектов. Помимо этого, улучшению показателей осуществления, пока находящихся на низком уровне, будет способствовать процесс координации на уровне секторов, ведущую роль в котором будут играть руководители отделений, как это предусмотрено новым механизмом.

55. Признавая специфические условия, в которых действует ЮНАМИД, Консультативный комитет, тем не менее, по-прежнему обеспокоен низкими показателями осуществления проектов с быстрой отдачей. Учитывая, что эти проекты играют решающую роль в укреплении связей между миссиями и местным населением, Комитет полагает, что задержки в их осуществлении могут затруднить достижение этой цели. В этой связи Консультативный комитет отмечает меры, принятые в целях реорганизации струк-

туры программы, и настоятельно призывает ЮНАМИД активизировать усилия по улучшению показателей осуществления.

Трудоемкие проекты на уровне общин

56. Консультативный комитет был проинформирован о том, что эти проекты были разработаны для поддержки усилий, предпринимаемых правительством Судана в целях решения проблемы «социальной изоляции молодежи, находящейся в группе риска», путем оказания дополнительной помощи по линии трудоемких проектов на уровне общин, с тем чтобы способствовать снижению уровня насилия в стратегических пунктах на всей территории Дарфура. Было указано, что эти проекты непосредственно связаны с безопасностью населения, поскольку участвующие в них социально уязвимые молодые люди занимаются восстановлением общин и овладевают необходимыми для трудоустройства навыками в процессе обучения на рабочем месте, в результате чего, как ожидается, сократится количество случаев насилия среди населения и повторной вербовки молодежи вооруженными движениями. Далее было указано, что Секция по вопросам разоружения, демобилизации и реинтеграции определила 24 трудоемких проекта на уровне общин для осуществления на территории Дарфура с максимальным объемом бюджета в размере 75 000 долл. США для каждого проекта и вместе с партнерами-исполнителями работает над доработкой предложений по реализации проектов, чтобы представить их на рассмотрение группы по технической проверке.

57. Консультативный комитет также был уведомлен о том, что решения об утверждении принимаются комиссией по утверждению проектов, председателем которой является заместитель Единого специального представителя по политическим вопросам, также осуществляющий регулярную надзорную деятельность, представляя ежемесячные доклады о контроле за осуществлением. Было указано на то, что с учетом трудностей, возникавших при взаимодействии с партнерами-исполнителями в ходе осуществления проектов с быстрой отдачей, в стратегию по реализации трудоемких проектов на уровне общин был включен компонент всесторонней оценки потенциала отобранных партнеров-исполнителей, с тем чтобы получить конкретное подтверждение имеющегося у них предшествующего опыта реализации аналогичных проектов совместно с организациями системы Организации Объединенных Наций и ключевыми международными неправительственными организациями. Было указано, что исходный перечень партнеров-исполнителей составлен на основе базы данных Управления по координации гуманитарных вопросов в Секретариате, Программы развития Организации Объединенных Наций и Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) и затем дополнен с учетом утвержденных критериев оценки потенциала. Далее было указано, что в целях своевременной реализации проектов отдельным сотрудникам было поручено отслеживать ход осуществления проектов от первого до последнего этапа. Кроме того, все проекты увязаны с деятельностью отраслевых министерств страны, чтобы обеспечить устойчивый характер их осуществления.

Прочие вопросы

Длительный процесс закупок

58. На основании доклада об исполнении бюджета ЮНАМИД за 2010/11 год Консультативный комитет отмечает, что задержки с процессом закупок повлияли на реализацию проектов строительства запланированных военных лагерей, полицейских участков в общинах и проектов по водоснабжению и охране окружающей среды (A/66/596, пункт 91), а также на приобретение аппаратуры связи (там же, пункт 95). В ответ на запрос Консультативного комитета ему было сообщено о том, что процесс закупок затянулся из-за определенного ряда этапов, которые зачастую требуется проходить в соответствии с Руководством по закупкам; например, на простые закупки на основе просьб о предоставлении расценок выделяется четыре месяца, а на более сложные закупки, предусматривающие необходимость предоставления приглашения для участия в торгах, — порядка шести с половиной месяцев. В ответ на запрос Комитета он также был проинформирован о факторах, специфичных для Дарфура, таких как задержки на этапе растаможивания в пунктах въезда: в частности, были приведены примеры о том, как одна партия мебели задерживалась на таможне в течение почти девяти месяцев; о том, что таможенное оформление аппаратуры связи зачастую занимает четыре месяца; а также о кондиционерах, которые задерживались на таможне в течение более шести месяцев. Кроме того, было отмечено, что большая часть товаров для ЮНАМИД поступала из Европы и Китая и на их транспортировку морским путем в Порт-Судан, как правило, уходило полтора месяца и еще полтора месяца на то, чтобы доставить товары сухопутным транспортом в Дарфур.

59. В ответ на дополнительный запрос Консультативному комитету было сообщено о мерах, принятых для сокращения задержек, в частности о взаимодействии старшего руководства с государственными властями; о реорганизации Службы управления закупочной деятельностью и контрактами ЮНАМИД, с тем чтобы она сосредоточилась на: а) создании сбалансированной структуры управления, б) содействии делегированию и расширению полномочий, с) избежании дублирования усилий за счет рационализации задач, d) содействии повышению производительности и качества услуг, e) содействии работе единого контактного центра для клиентов, поставщиков и управлений в составе Центральных учреждений Организации Объединенных Наций, f) содействии обеспечению стандартизации предметов снабжения, получаемых ЮНАМИД, а также g) направлении ресурсов в обойденные вниманием сферы; и чтобы при этом учитывались все преимущества системных контрактов, поскольку, например, в 2011/12 году более 70 процентов (249,5 млн. долл. США) от общего объема закупок на сумму 355,8 млн. долл. США пришлось на системные контракты — как международные, так и местные. **Консультативный комитет настоятельно призывает ЮНАМИД использовать все имеющиеся средства для сокращения сроков осуществления закупок.**

Лицензия на УКВ-радиовещание

60. В пункте 14 доклада о предлагаемом бюджете указывается, что в целях содействия информированию общественности ЮНАМИД продолжит взаимодействовать с правительством Судана в вопросе о выдаче лицензии на радиовещание. В ответ на запрос Консультативного комитета он был проинформиро-

ван о том, что с тех пор, как ЮНАМИД, в соответствии с Соглашением о статусе сил, подала заявку на получение лицензии на УКВ-радиовещание, прошло уже практически три года. Было отмечено, что попытки ЮНАМИД договориться с правительством на различных уровнях пока не увенчались успехом. Также было указано, что, начиная с марта 2011 года и до тех пор, пока не будет рассмотрена заявка на получение лицензии на вещание, ЮНАМИД, на основании промежуточной договоренности, сможет готовить и транслировать тематические передачи на национальной частоте коротковолнового диапазона, принадлежащей правительству. **Консультативный комитет считает, что радиовещание является одной из важных составляющих коммуникационной стратегии ЮНАМИД, и призывает Операцию продолжать предпринимать усилия для получения лицензии на УКВ-радиовещание.**

Региональный центр обслуживания, Энтеббе

61. Консультативный комитет напоминает, что в своей резолюции 64/269 Генеральная Ассамблея постановила создать, в рамках глобальной стратегии полевой поддержки, региональный центр обслуживания в Энтеббе для передачи административных и вспомогательных функций полевых миссий, действующих в одном и том же географическом регионе, отдельному региональному центру. Как указывается в пункте 59 предлагаемого бюджета ЮНАМИД, для передачи Региональному центру обслуживания в 2011/12 году были определены четыре первоначальных проекта (оформление прибытия и убытия полевого персонала, оформление субсидий на образование, обеспечение работы регионального учебно-конференционного центра и обеспечение работы Объединенного центра управления транспортом и перевозками), а для передачи Центру в 2012/13 году были определены финансовые и кадровые функции (аспекты, связанные с заработной платой, платежами, кассой и счетами на местах, а также набор международных сотрудников, управление должностями и учет рабочего времени). Комитет отмечает, что эти функции указываются в разделе, посвященном ожидаемым достижениям и мероприятиям, которые были определены для Центра на 2012/13 год в таблицах бюджетных показателей, ориентированных на результаты.

62. В 2012/13 году сметные потребности ЮНАМИД, связанные с Региональным центром обслуживания, составляют в общей сложности 9 886 900 долл. США, из которых 5 819 500 долл. США предназначены для финансирования должностей, а остальные 4 067 400 долл. США — для удовлетворения потребностей, не связанных с должностями (A/66/695, пункт 80). Консультативный комитет напоминает, что в 2011/12 году в предлагаемом бюджете, подготовленном Генеральным секретарем, предусматривался перевод и передача 11 должностей из ЮНАМИД в Центр (A/65/740, пункт 131). Комитет также отмечает, что с предлагаемым переводом 39 должностей (см. пункт 33 выше) будет выполнен план о переводе 50 должностей из ЮНАМИД в Центр.

63. В ответ на запрос Консультативного комитета ему было сообщено о том, что в результате перевода 39 дополнительных должностей в Региональный центр обслуживания за счет того, что не будут производиться выплаты за работу в опасных условиях, будет сэкономлено 800 000 долл. США. Комитет также был проинформирован о том, что в целях получения дополнительной экономии в размере 500 000 долл. США в связи с передачей Центру кадровых и финансовых функций были упразднены две должности международных сотрудников и

пять должностей национальных сотрудников. Далее Комитет был проинформирован о том, что Центр будет служить базой для транзита ценных грузов и перевалочным пунктом для сотрудников. Кроме того, было указано, что заключение региональных системных контрактов на товары и услуги для семи участвующих миссий приведет не только к объединению усилий и оптимизации использования ресурсов благодаря действию скоординированных механизмов, но и к существенной экономии за счет эффекта масштаба и к максимальной рентабельности затрат.

64. Консультативный комитет считает, что упорядочение и объединение функций в рамках ЮНАМИД, а также связанный с этим перевод 39 должностей из Финансовой и Кадровой секций ЮНАМИД в Региональный центр обслуживания позволят добиться повышения эффективности работы (см. пункт 33 выше). Комитет напоминает о рекомендации Управления служб внутреннего надзора, согласно которой Департаменту полевой поддержки следует проанализировать и вновь подтвердить функции, которые предлагается передать Глобальному и Региональному центрам обслуживания, а также организацию остальных процессов полевой поддержки с тем, чтобы обеспечить их соответствие видению конечного результата (см. A/66/714, пункт 19). В связи с этим Комитет ожидает, что ЮНАМИД проанализирует свои потребности в отношении всего своего кадрового состава, с тем чтобы определить в сфере оказания административной поддержки дополнительные возможности для повышения эффективности работы, связанные с использованием услуг Регионального центра обслуживания, и доложить об этом в бюджетных документах на 2013/14 год. Более подробные замечания Комитета относительно Регионального центра обслуживания и прогресса в деле осуществления глобальной стратегии полевой поддержки содержатся в его докладе о сквозных вопросах, связанных с операциями по поддержанию мира (A/66/718).

Деятельность по обнаружению мин и разминированию

65. Как указано в нижеследующей таблице, сметные потребности в ресурсах на услуги по обнаружению мин и разминированию на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года составляют 9 515 700 долл. США. Согласно информации, содержащейся в пункте 75 предлагаемого бюджета, эти ассигнования включают сумму в размере 2 250 700 долл. США, предназначенную для финансирования временных должностей международного и национального персонала, сметную сумму в размере 5,3 млн. долл. США, предназначенную для оплаты услуг по контрактам на оценку минной опасности вдоль дорог и обезвреживание взрывоопасных предметов, сметную сумму в размере 389 200 долл. США, предназначенную для покрытия расходов на поездки, а также сметную сумму в размере 818 200 долл. США, предназначенную для покрытия прочих оперативных расходов, в том числе расходов на приобретение имущества, топлива, страхование, техническое обслуживание автотранспортных средств и связанного оборудования, а также административных расходов и расходов на приобретение предметов снабжения. Кроме того, указывается, что ассигнования включают плату Управлению Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов в размере 756 900 долл. США за оказание поддержки в области управления и обслуживания.

<i>Категория/вид деятельности</i>	<i>Сумма (в долл. США)</i>
Персонал (включая расходы на соблюдение минимальных оперативных стандартов безопасности жилых помещений)	2 250 700
Контракты на оценку минной опасности вдоль дорог, проверку, разведку местности, обезвреживание взрывоопасных предметов, расчистку районов боевых действий, разминирование и учебную подготовку по вопросу об опасности неразорвавшихся боеприпасов	5 300 000
Поездки	389 200
Имущество	487 000
Помещения и объекты инфраструктуры, оперативные конторские расходы/обеспечение жильем	83 400
Топливо, страхование, техническое обслуживание автотранспортных средств	155 000
Оперативные конторские расходы в филиалах отделений/связь	36 400
Предметы снабжения	56 400
Плата Управлению Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов за управленческую поддержку	756 900
Всего	9 515 000

66. В ответ на запрос Консультативного комитета он был проинформирован о том, что деятельность, связанная с разминированием в Дарфуре, предусматривает разведку местности, обезвреживание и уничтожение взрывоопасных пережитков войны, учебную подготовку по вопросам опасности взрывоопасных пережитков войны, а также сбор данных о погибших и пострадавших в результате инцидентов со взрывоопасными пережитками войны. Было отмечено, что вследствие быстро меняющегося характера конфликта места, которые были ранее разведаны и обезврежены специалистами ЮНАМИД, занимающимся разминированием, зачастую минировались повторно. Также было отмечено, что Бюро ЮНАМИД по обезвреживанию неразорвавшихся боеприпасов продолжает тесно сотрудничать со всеми основными секциями и военными и полицейскими компонентами в опорных пунктах ЮНАМИД и что группы в составе Бюро по обезвреживанию неразорвавшихся боеприпасов круглосуточно реагируют на все сообщения о чрезвычайных ситуациях в районе деятельности ЮНАМИД. Комитет также был проинформирован о том, что помимо операций по обезвреживанию мин для открытия транзитных путей, с тем чтобы облегчить доставку гуманитарной помощи и миротворческое патрулирование и чтобы ими могло пользоваться местное население, ЮНАМИД по-прежнему занимается выявлением районов, где находятся неразорвавшиеся боеприпасы и взрывоопасные пережитки войны. Комитет также был проинформирован о том, что учебную подготовку по вопросу о неразорвавшихся боеприпасах и взрывоопасных пережитках войны, организованную совместными усилиями с ЮНИСЕФ, прошли 363 652 человека.

67. Консультативный комитет высоко оценивает проделанную ЮНАМИД работу по разведке местности, обезвреживанию мин и уничтожению взрывоопасных пережитков войны, а также информационно-разъяснительной деятельности среди населения пострадавших районов.

Комитет ожидает получить дополнительную информацию о результатах этой деятельности в рамках доклада об исполнении бюджета.

Учебная подготовка

68. В пункте 67 своего доклада о предлагаемом бюджете ЮНАМИД Генеральный секретарь указывает, что в 2012/13 году совокупные сметные потребности в ресурсах на учебную подготовку составляют 3 904 000 долл. США, что на 412 400 долл. США, или 11,8 процента, превышает сумму ассигнований, предусмотренных в предыдущем периоде. **В частности, Комитет отмечает, что потребности в поездках, связанных с учебной подготовкой, на сумму в размере 2 245 400 долл. США составляют 57,5 процента от предусмотренных на 2012/13 год совокупных потребностей на учебную подготовку и что по сравнению с ассигнованиями предыдущего периода эта сумма увеличилась на 581 000 долл. США, или 35 процентов.** Предусматривается, что в течение 2012/13 года все участники, численность которых составит 1766 человек, включая 1131 международного сотрудника, 508 национальных сотрудников и 127 военнослужащих и полицейских, будут проходить различные курсы подготовки, организуемой как собственными силами, так и с привлечением внешних специалистов, в целях повышения качества услуг, совершенствования их технических и профессиональных навыков и обеспечения усиления поддержки различных компонентов ЮНАМИД (A/66/695, пункт 69). Также указывается, что в бюджете на 2012/13 год предусматриваются ассигнования в размере 70 000 долл. США на поддержку функционирования национальных институтов и институтов гражданского общества в рамках проведения предусмотренных мандатом мероприятий по гражданским вопросам для 3420 участников (там же, пункт 70). **Консультативный комитет еще раз заявляет, что учебная подготовка должна проводиться с учетом необходимости сокращения расходов на поездки. Кроме того, Комитет рекомендует сохранить потребности в ресурсах на учебную подготовку на уровне 2011/12 года в размере 3 491 600 долл. США с учетом того, что в 2012/13 году не предусматривается увеличение штатного расписания.** Более подробные замечания Консультативного комитета по вопросу об учебной подготовке в миротворческих миссиях содержатся в его докладе по сквозным вопросам, связанным с операциями по поддержанию мира (A/66/718).

Отделение связи в Хартуме

69. Как указывается в пункте 43 доклада Генерального секретаря Отделение связи в Хартуме было создано для выполнения представительских функций в отношениях с правительством страны пребывания и роли координатора с Миссией Организации Объединенных Наций в Судане (МООНВС), что предусматривает координацию всей деятельности, связанной с операциями ЮНАМИД, с государственными должностными лицами и МООНВС. Также в нем указывается, что в рамках изменения штатного расписания в связи с прекращением деятельности МООНВС предлагается упразднить должность начальника Отделения связи в Хартуме класса Д-2 (см. пункт 32(а) выше).

70. В ответ на запрос о том, отражает ли сокращение всего одной должности ожидаемое сокращение деятельности Отделения связи после прекращения деятельности МООНВС, Консультативному комитету было сообщено о том, что, хотя обзор всего штатного расписания завершится после рассмотрения штатно-

го расписания для негражданского персонала (см. пункт 25 выше), предлагаемое штатное расписание Отделения связи необязательно будет предусматривать дальнейшее сокращение должностей, в первую очередь по причине увеличения числа возлагаемых на него функций. Было отмечено, что Отделение действует в качестве связующего звена и координатора ЮНАМИД в отношениях с другими пунктами размещения аванпостов, а именно с Порт-Суданом, Энтеббе и Аддис-Абебой; оказывает основные и административные вспомогательные услуги канцеляриям Единого специального представителя, исполняющего обязанности Единого главного посредника, заместителя Единого специального представителя (по политическим вопросам) и заместителя Единого специального представителя (по вопросам оперативной деятельности и управления); а также координирует взаимодействие с различными правительственными министерствами и органами, дипломатическими миссиями, региональными организациями и организациями системы Организации Объединенных Наций. Кроме того, было отмечено, что помимо оказания административной поддержки Канцелярии Специального посланника в Судане и Южном Судане на Отделение связи в Хартуме в настоящий момент возложены такие вспомогательные функции, как обеспечение безопасности, медицинское обслуживание и осуществление полетов, которые ранее выполнялись МООНВС. **Консультативный комитет ожидает получить доклад Генерального секретаря об итогах проведенного им обзора Отделения связи в Хартуме в рамках соответствующего доклада об исполнении бюджета.**

Меры для смягчения экологических последствий деятельности ЮНАМИД

71. В пункте 22 своего доклада о предлагаемом бюджете Генеральный секретарь указывает, что в течение 2012/13 года в целях смягчения экологических последствий различных видов своей деятельности ЮНАМИД будет и впредь придерживаться экологически безопасных методов строительства (в том числе сокращать использование строительных лесоматериалов и обожженного кирпича) и рационализации потребления топлива (в том числе широко использовать солнечную энергию). Далее Генеральный секретарь отмечает, что все электрические водонагреватели, установленные в санитарно-гигиенических модулях, будут заменены водонагревателями на солнечных батареях и что в 2012/13 году завершится установка 200 работающих на солнечной энергии насосов в комплекте с солнечными панелями и панелями управления. В ответ на запрос Консультативного комитета ему было сообщено о том, что в 2011/12 году было посажено в общей сложности 6584 саженца деревьев и что благодаря кампании по посадке деревьев увеличились доходы местного населения, участвовавшего в выращивании саженцев; увеличилась площадь растительного покрова, что важно в борьбе с опустыниванием; сократилось количество твердых отходов на свалках за счет того, что для выращивания саженцев использовались пустые коробки из-под сока; были созданы возможности для объединения усилий различных организаций в составе Организации Объединенных Наций, проводящих аналогичные мероприятия для охраны окружающей среды; а посаженные деревья, в свою очередь, поглощали углекислый газ, выделяемый в результате деятельности ЮНАМИД. **Консультативный комитет приветствует меры, принимаемые для смягчения экологических последствий деятельности ЮНАМИД.**

Комплексная стратегическая рамочная программа

72. В пункте 34 своего доклада Генеральный секретарь указывает, что в 2012/13 году ЮНАМИД будет и впредь осуществлять всю свою работу на основе всесторонних консультаций и координации со страновой группой Организации Объединенных Наций и другими международными и неправительственными субъектами с помощью механизмов Комплексной стратегической рамочной программы, включая Стратегическую группу по вопросам политики в Дарфуре и Группу стратегического планирования по Дарфуру, в областях стратегического руководства, поддержки планирования и обмена информацией в Дарфуре, а также Комплексную целевую группу поддержки миссии, действующую в штаб-квартире в качестве основного механизма межучрежденческой координации. Консультативный комитет был проинформирован о том, что согласованные стратегические приоритеты и основные направления Комплексной стратегической рамочной программы по Дарфуру включают защиту гражданского населения на всей территории Дарфура; обеспечение безопасного, своевременного и беспрепятственного доступа для сотрудников гуманитарных организаций и осуществления гуманитарной деятельности; оказание поддержки мирным переговорам, в том числе путем более активного сближения между Чадом и Суданом; и содействие работе страновой группы Организации Объединенных Наций и экспертов организаций в области скорейшего восстановления и реконструкции. Комитет был также проинформирован о том, что данные об ожидаемых результатах и деятельности в этих четырех приоритетных областях объединены в сводную таблицу результатов осуществления стратегической рамочной программы и сгруппированы по таким компонентам, как политика, безопасность и верховенство права, защита гражданского населения и восстановление. Отмечалось, что эта рамочная программа позволила наладить сотрудничество и партнерство между полевыми операциями ЮНАМИД и страновой группой. Вместе с тем отмечалось, что в осуществлении рамочной программы был достигнут минимальный прогресс вследствие оперативных и финансовых проблем, а также отсутствия приверженности.

Комиссия ревизоров

73. Информация о мерах, принятых для выполнения рекомендаций Комиссии ревизоров (A/65/5 (Vol. II), глава II), содержится в разделе V.C доклада Генерального секретаря о предлагаемом бюджете. В отношении непогашенных обязательств отмечается, что для проведения на ежемесячной основе регулярных и систематических обзоров непогашенных обязательств была создана целевая группа. В ответ на запрос Консультативного комитета ему было сообщено о том, что целевая группа состоит из сотрудников Финансовой секции, Секции закупок и Бюджетной секции, которые отвечают за периодический обзор непогашенных обязательств и контроль над процессом подачи заявок в целях обеспечения эффективного использования средств утвержденного бюджета и своевременного учета и погашения обязательств. Что касается проектов с быстрой отдачей, то Комитет был проинформирован о принятии мер по ускорению темпов реализации этих проектов (см. пункт 53 выше).

74. В пунктах 59–62 своего доклада (A/66/5 (Vol. II)) Комиссия ревизоров высказывает свои соображения по вопросу о высоком риске порчи и устаревания неиспользуемого имущества длительного пользования. В докладе указывается, что в конце 2010/11 года на хранении в течение более одного года находились,

по оценкам, 12 949 единиц неиспользуемого имущества на сумму около 59,4 млн. долл. США. В ответ на запрос Консультативному комитету была представлена информация о том, что по состоянию на 31 марта 2012 года со складов было списано или подлежало списанию складское имущество на сумму 1 млн. долл. США. Консультативный комитет был проинформирован о том, что показатели нормативов складских запасов ЮНАМИД неуклонно снижались до уровня установленного Департаментом полевой поддержки целевого показателя в размере 20–25 процентов и что в течение 2011/12 года эти показатели понизились с 31 процента в июле 2011 года до 26 процентов в марте 2012 года. Комитету было сообщено о том, что с целью недопущения порчи имущества были предприняты шаги для определения видов имущества, нуждающегося в особой упаковке, транспортировке и хранении, с учетом климатических условий Дарфура и что в настоящее время принимаются меры по обеспечению хранения термочувствительного имущества в помещениях, оборудованных кондиционерами. Кроме того, Консультативному комитету был представлен список из 596 единиц имущества, включающий информационно-коммуникационное оборудование, сборные конструкции и грузовые контейнеры, сметной стоимостью 4,5 млн. долл. США, которые были переданы другим миссиям по поддержанию мира.

75. В своем вышеупомянутом докладе Комиссия ревизоров отметила недостатки в руководстве осуществлением проекта строительства жилого комплекса для командированных сотрудников, получающих суточные участники миссии (A/66/5 (Vol. II), пункты 95–101), в частности, что ЮНАМИД не предоставляла Центральным учреждениям информацию о существенных изменениях в рамках проекта и не согласовывала их. Информация, представленная в ответ на запрос Консультативному комитету, содержится в пункте 45 выше.

76. Консультативный комитет принимает к сведению меры, принятые до сих пор ЮНАМИД для выполнения рекомендаций Комиссии ревизоров, и просит Операцию представить информацию о ходе осуществления деятельности в контексте следующего доклада об исполнении бюджета.

V. Заключение

77. Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее в связи с финансированием ЮНАМИД на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года, излагаются в пункте 102 доклада об исполнении бюджета (A/66/596). **Консультативный комитет рекомендует зачесть государствам-членам неизрасходованный остаток средств в размере 224 677 700 долл.США, а также сумму прочих поступлений и корректировок в размере 110 835 700 долл. США.**

78. Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее в связи с финансированием МООНДРК на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года, излагаются в пункте 108 доклада о предлагаемом бюджете (A/66/695). **Принимая во внимание вышеизложенные замечания и соображения, Консультативный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее ассигновать на содержание ЮНАМИД в течение 12-месячного периода с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года сумму в размере 1 518 622 100 долл. США и начислить в виде взносов сумму в размере 126 551 800 долл. США на период с 1 по 31 июля 2012 года; и начислить в виде взносов сумму в размере**

1 392 070 300 долл. США на период с 1 августа 2012 года по 31 июля 2013 года из расчета 126 551 800 долл. США в месяц в случае, если Совет Безопасности примет решение о продлении мандата Операции.

Документация

- Доклад об исполнении бюджета Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре за период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года (A/66/596)
- Бюджет Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (A/66/695)
- Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам по отчету об исполнении бюджета Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года и предлагаемому бюджету на период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/65/743/Add.13)
- Доклад Генерального секретаря о Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре (S/2011/814)
- Резолюция 64/285 Генеральной Ассамблеи о финансировании Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре
- Резолюция 2003 (2011) Совета Безопасности
- Финансовый доклад и проверенные финансовые ведомости за 12-месячный период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года и Доклад Комиссии ревизоров об операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира (A/66/5 (Vol. II))

Приложение I

Текущие и прогнозируемые расходы Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре на период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года

(В тыс. долл. США)

	1 июля 2011 года – 29 февраля 2012 года			Прогнозируемые расходы на период с 1 марта по 30 июня 2012 года			Разница (в процентах)	Причины возникновения разницы
	Ассигнования	Общий объем расходов	Неизрасходованный остаток средств	Расходы	Общий объем расходов 2011/12 год	Сметный неизрасходованный остаток средств по состоянию на 30 июня 2012 года		
	(1)	(2)	(3) = (1) - (2)	(4)	(5) = (2) + (4)	(6) = (1) - (5)	(7) = (6) ÷ (1)	
Военный и полицейский персонал								
Военные наблюдатели	12 609,5	7 912,7	4 696,8	3 589,6	11 502,3	1 107,2	8,8	Неизрасходованный остаток средств обусловлен главным образом более медленными, чем ожидалось, темпами развертывания военных наблюдателей (средняя доля вакантных должностей составляла 23 процента, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 10 процентов)
Воинские контингенты	528 255,3	324 358,6	203 896,7	133 209,1	457 567,7	70 687,6	13,4	Образование неизрасходованного остатка средств обусловлено главным образом тем, что принадлежащее контингентам основное имущество было непригодно к эксплуатации и не было доставлено, в результате чего снизились фактические потребности в средствах для возмещения расходов правительствам стран, предоставляющих войска
Полиция Организации Объединенных Наций	167 220,0	105 214,5	62 005,5	51 161,3	156 375,8	10 844,2	6,5	Образование неизрасходованного остатка средств обусловлено главным образом более медленными, чем ожидалось, темпами развертывания полицейских Организации Объединенных Наций (средняя доля вакантных должностей составляла 23 процента, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 17 процентов)

	1 июля 2011 года – 29 февраля 2012 года			Прогнозируемые расходы на период с 1 марта по 30 июня 2012 года				Разница (в процентах)	Причины возникновения разницы
	Ассигнования	Общий объем расходов	Неизрасходованный остаток средств	Расходы	Общий объем расходов 2011/12 год	Сметный неизрасходованный остаток средств по состоянию на 30 июня 2012 года	(6) = (1) - (5)		
	(1)	(2)	(3) = (1) - (2)	(4)	(5) = (2) + (4)	(6) = (1) - (5)	(7) = (6) ÷ (1)		
Сформированные полицейские подразделения	72 656,0	43 810,7	28 845,3	16 911,1	60 721,8	11 934,2	16,4	Образование неизрасходованного остатка средств обусловлено главным образом тем, что принадлежащее контингентам основное имущество было непригодно к эксплуатации и не было доставлено, в результате чего снизились фактические потребности в средствах для возмещения расходов правительствам стран, предоставляющих сформированные полицейские подразделения	
Итого	780 740,8	481 296,5	299 444,3	204 871,1	686 167,6	94 573,2	12,1		
Гражданский персонал									
Международные сотрудники	205 045,9	140 789,7	64 256,2	73 489,8	214 279,5	(9 233,6)	(4,5)	Дополнительные потребности обусловлены главным образом более высокими, чем ожидалось, темпами набора международного гражданского персонала (средняя доля вакантных должностей составляла 12 процентов, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 15 процентов)	
Национальные сотрудники	49 501,1	46 167,7	3 333,4	20 291,2	66 458,9	(16 957,8)	(34,3)	Дополнительные потребности обусловлены главным образом вступлением в силу с 1 марта 2011 года положений, касающихся пересмотра шкалы окладов, и более высокими, чем ожидалось, темпами развертывания национальных сотрудников категории общего обслуживания (фактический показатель средней доли вакантных должностей составлял 13 процентов, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 20 процентов), а также национальных сотрудников-специалистов (фактический показатель средней доли вакантных должностей составлял 26 процентов, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 30 процентов)	

	1 июля 2011 года – 29 февраля 2012 года			Прогнозируемые расходы на период с 1 марта по 30 июня 2012 года				Разница (в процентах)	Причины возникновения разницы
	Ассигнования	Общий объем расходов	Неизрасходованный остаток средств	Расходы	Общий объем расходов 2011/12 год	Сметный неизрасходованный остаток средств по состоянию на 30 июня 2012 года	(6) = (1) - (5)		
	(1)	(2)	(3) = (1) - (2)	(4)	(5) = (2) + (4)	(6) = (1) - (5)	(7) = (6) ÷ (1)		
Добровольцы Организации Объединенных Наций	28 327,6	16 969,2	11 358,4	9 996,0	26 965,2	1 362,4	4,8	Образование неизрасходованного остатка средств обусловлено главным образом более высокой прогнозируемой долей вакантных должностей в размере 22 процентов, тогда как в бюджете был предусмотрен показатель в размере 20 процентов	
Временный персонал общего назначения	5 386,4	2 626,9	2 759,5	1 902,6	4 529,5	856,9	15,9	Образование неизрасходованного остатка средств обусловлено главным образом более высокой прогнозируемой долей вакантных должностей в размере 25 процентов, тогда как в бюджете для международного персонала был предусмотрен показатель в размере 10 процентов	
Итого	288 261,0	206 553,5	81 707,5	105 679,6	312 233,1	(23 972,1)	(8,3)		
Оперативные расходы									
Персонал, предоставляемый правительствами	266,3	164,6	101,7	92,8	257,4	8,9	3,3		
Гражданские наблюдатели за процессом выборов	–	–	–	–	–	–	–		
Консультанты	184,5	382,1	(197,6)	90,0	472,1	(287,6)	(155,9)	Дополнительные потребности обусловлены оказанием не предусмотренных в бюджете консультативных услуг в связи с отсутствием внутренних возможностей в поддержку проведения Междарфурского диалога и консультаций	
Официальные поездки	4 684,9	3 977,4	707,5	701,4	4 678,8	6,1	0,1		
Помещения и объекты инфраструктуры	177 140,7	121 928,0	55 212,7	55 107,9	177 035,9	104,8	0,1		

	1 июля 2011 года – 29 февраля 2012 года			Прогнозируемые расходы на период с 1 марта по 30 июня 2012 года			Разница (в процентах)	Причины возникновения разницы
	Ассигнования	Общий объем расходов	Неизрасходованный остаток средств	Расходы	Общий объем расходов 2011/12 год	Сметный неизрасходованный остаток средств по состоянию на 30 июня 2012 года		
	(1)	(2)	(3) = (1) - (2)	(4)	(5) = (2) + (4)	(6) = (1) - (5)	(7) = (6) ÷ (1)	
Наземный транспорт	24 371,9	24 437,0	(65,1)	6 713,7	31 150,7	(6 778,8)	(27,8)	Дополнительные потребности обусловлены: а) приобретением грузовых автомобилей, прицепов и погрузочно-разгрузочного оборудования с целью уменьшить зависимость от внешних поставщиков услуг по техническому обслуживанию в Хартуме; б) увеличением расходов на приобретение запасных частей вследствие неудовлетворительного состояния дорог; и с) увеличением цены на топливо с 1,30 долл. США до 1,45 долл. США
Воздушный транспорт	263 105,6	214 810,3	48 295,3	17 756,6	232 566,9	30 538,7	11,6	Образование неизрасходованного остатка средств обусловлено задержкой с развертыванием летательных аппаратов и сокращением расходов на аренду, сумма которого частично сократилась в результате возникновения дополнительных потребностей в освещении в трех аэропортах в Дарфуре в соответствии с подписанным меморандумом о взаимопонимании
Морской транспорт	–	–	–	–	–	–	–	
Связь	50 134,7	23 245,9	26 888,8	23 961,5	47 207,4	2 927,3	5,8	Образование неизрасходованного остатка средств обусловлено более низким фактическим уровнем самообеспечения
Информационные технологии	20 447,7	13 439,1	7 008,6	8 621,8	22 060,9	(1 613,2)	(7,9)	Дополнительные расходы обусловлены главным образом увеличением оперативных потребностей в поддержку реализации многолетних проектов и использования пакетов программного обеспечения GPS
Медицинское обслуживание	21 280,0	10 404,3	10 875,7	8 697,5	19 101,8	2 178,2	10,2	Образование неизрасходованного остатка средств обусловлено более широким использованием медицинских учреждений ЮНАМИД в районе миссии и более низкими, чем ожидалось, потребностями в медикаментах благодаря использованию существующих запасов

	1 июля 2011 года – 29 февраля 2012 года			Прогнозируемые расходы на период с 1 марта по 30 июня 2012 года				Причины возникновения разницы
	Ассигнования	Общий объем расходов	Неизрасходованный остаток средств	Расходы	Общий объем расходов 2011/12 год	Сметный неизрасходованный остаток средств по состоянию на 30 июня 2012 года	Разница (в процентах)	
	(1)	(2)	(3) = (1) - (2)	(4)	(5) = (2) + (4)	(6) = (1) - (5)	(7) = (6) ÷ (1)	
Специальное оборудование	8 119,2	4 045,0	4 074,2	332,3	4 377,3	3 741,9	46,1	Образование неизрасходованного остатка средств обусловлено более низким фактическим уровнем самообеспечения на основе подписанных меморандумов о взаимопонимании
Прочие предметы снабжения, услуги и оборудование	46 568,2	38 974,4	7 593,8	3 564,4	42 538,8	4 029,4	8,7	Неизрасходованный остаток средств обусловлен тем, что не были закуплены резервные пайки в связи с использованием имеющихся запасов
Проекты с быстрой отдачей	4 000,0	25,0	3 975,0	3 975,0	4 000,0	–	–	
Итого	620 303,7	455 833,1	164 470,6	129 614,9	585 448,0	34 855,7	5,6	
Валовые потребности	1 689 305,5	1 143 683,1	545 622,4	440 165,6	1 583 848,7	105 456,8	6,2	
Поступления по плану налогообложения персонала	28 161,8	16 126,4	12 035,4	8 250,8	24 377,2	3 784,6	13,4	
Чистые потребности	1 661 143,7	1 127 556,7	533 587,0	431 914,8	1 559 471,5	101 672,2	6,1	
Добровольные взносы натурой (предусмотренные в бюджете)	–	–	–	–	–	–	–	
Общий объем потребностей	1 689 305,5	1 143 683,1	545 622,4	440 165,6	1 583 848,7	105 456,8	6,2	

Приложение II

Краткая информация о предлагаемых кадровых изменениях для Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года

<i>Управление/секция/группа</i>	<i>Количество</i>	<i>Уровень</i>	<i>Описание</i>
Компонент 1: Мирный процесс			
Отделение связи в Хартуме			
	-1	Д-2	Упразднение должности начальника Отделения связи в Хартуме
	-1		
Итого, компонент 1	-1		
Компонент 5: Поддержка			
Административные службы			
Финансовая секция			
	-2	С-4	Перевод должностей сотрудника по финансовым вопросам в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-1	С-2	Упразднение должности младшего сотрудника по финансовым вопросам
	-10	ПС	Перевод должностей помощника по финансовым вопросам в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-1	НСОО	Перевод должности помощника по финансовым вопросам в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-2	НСОО	Упразднение должностей помощника по финансовым вопросам
	-16		
Секция людских ресурсов			
	-2	С-3	Перевод должностей сотрудника по вопросам людских ресурсов в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-1	С-3	Перевод должности сотрудника по организации поездок в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-2	ПС	Перевод должностей сотрудника по вопросам людских ресурсов в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-8	ПС	Перевод должностей помощника по вопросам людских ресурсов в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-2	ПС	Перевод должностей помощника по административным вопросам в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-5	ПС	Перевод должностей помощника по организации поездок в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-1	ПС	Упразднение должности помощника по организации поездок
	-2	НСОО	Перевод должностей помощника по вопросам людских ресурсов в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-2	НСОО	Перевод должностей помощника по административным вопросам в Региональный центр обслуживания, Энтеббе

<i>Управление/секция/группа</i>	<i>Количество</i>	<i>Уровень</i>	<i>Описание</i>
	-2	НСОО	Перевод должностей помощника по организации поездок в Региональный центр обслуживания, Энтеббе
	-2	НСОО	Упразднение должностей помощника по вопросам людских ресурсов
	-1	НСОО	Упразднение должности помощника по организации поездок
	-30		
Итого, Административные службы	-46		
Итого, компонент 5	-46		
Региональный центр обслуживания, Энтеббе			
	+2	С-4	Перевод должностей сотрудника по финансовым вопросам из Финансовой секции
	+2	С-3	Перевод должностей сотрудника по вопросам людских ресурсов из Секции людских ресурсов
	+1	С-3	Перевод должности сотрудника по организации поездок из Секции людских ресурсов
	+10	ПС	Перевод должностей помощника по финансовым вопросам из Финансовой секции
	+2	ПС	Перевод должностей сотрудника по вопросам людских ресурсов из Секции людских ресурсов
	+8	ПС	Перевод должностей помощника по вопросам людских ресурсов из Секции людских ресурсов
	+5	ПС	Передача должностей помощника по организации поездок из Секции людских ресурсов
	+2	ПС	Перевод должностей помощника по административным вопросам из Секции людских ресурсов
	+2	НСОО	Перевод должностей помощника по вопросам людских ресурсов из Секции людских ресурсов
	+2	НСОО	Перевод должностей помощника по административным вопросам из Секции людских ресурсов
	+2	НСОО	Перевод должностей помощника по организации поездок из Секции людских ресурсов
	+1	НСОО	Перевод должности помощника по финансовым вопросам из Финансовой секции
Всего, Региональный центр обслуживания, Энтеббе	+39		
Всего	-8		
Всего			
Должности международных сотрудников	-3		
Должности национальных сотрудников	-5		

Сокращения: ПС — категория полевой службы; НСОО — национальный сотрудник категории общего обслуживания.

Приложение III

График осуществления строительных проектов Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года

Проект	Стадия реализации	Потребности на 2012/13 год	Число проектов в 2012/13 году	Сметная стоимость (в долл. США)	Вид проекта	Потребности, включенные в предлагаемый бюджет на 2012/13 год	Время начала	Запланированные/целевые сроки завершения
							осуществления проекта (применительно к проектам, которые были перенесены с предыдущего периода)	
Строительство лагерей для воинских контингентов в опорных пунктах	Из 37 военных лагерей, которые первоначально планировалось построить, к концу 2011/12 года будут построены в общей сложности 33 лагеря. Строительство остальных 4 лагерей было приостановлено до получения результатов обзора по военному персоналу	ЮНАМИД намерена обеспечивать безопасность в районе Джебель-Марра путем строительства в Фейне 1 нового военного лагеря. Строительство опорного пункта будет осуществляться в 2012/13 году за счет внутренних ресурсов	1	600 000	Новый	Да	– 30 ноября 2012 года	
Строительство центров охраны общественного порядка с обеспечением повышенных мер безопасности	Из в общей сложности 70 центров охраны общественного порядка, которые планировалось построить, к концу 2011/12 года будут построены 36 центров	В 2012/13 году из остальных 34 центров охраны общественного порядка, которые планируется построить, ЮНАМИД предполагает построить 12 приоритетных центров, для которых земля была приобретена за счет использования внутренних ресурсов по сниженной цене в расчете 100 000 долл. США на центр (сметная стоимость материалов).	12	1 200 000	В рамках многолетних проектов	Да	– 30 июня 2013 года	

<i>Проект</i>	<i>Стадия реализации</i>	<i>Потребности на 2012/13 год</i>	<i>Число проектов в 2012/13 году</i>	<i>Сметная стоимость (в долл. США)</i>	<i>Вид проекта</i>	<i>Потребности, включенные в предлагаемый бюджет на 2012/13 год</i>	<i>Время начала осуществления проекта (применительно к проектам, которые были перенесены с предыдущего периода)</i>	<i>Запланированные/целевые сроки завершения</i>
		Строительство остальных 22 центров, для которых земля еще не приобретена, было отложено до решения вопросов, связанных с землей и безопасностью						
Проведение работ по асфальтированию внутренних дорог у жилого комплекса для размещения сотрудников, получающих суточные участники миссии, в «суперлагерях» в трех секторах	Новый проект, осуществление которого планируется начать в 2012/13 году	Запланированы на 2012/13 год	3	1 500 000	Новый	Да	–	30 июня 2013 года
Строительство вертолетных площадок в опорных пунктах и основных населенных пунктах, в которых расположены центры охраны общественного порядка	К концу 2011/12 года из запланированных 34 вертолетных площадок будут построены 23	Строительство в приоритетных районах остальных 11 вертолетных площадок за счет внутренних ресурсов при сметной стоимости одной вертолетной площадки в размере 100 000 долл. США	11	1 100 000	В рамках многолетних проектов	Да	–	31 декабря 2012 года
Строительство аэродрома ЮНАМИД в аэропорту Эль-Фашира	В рамках многолетних проектов, при условии решения вопроса о приобретении земли и планируется построить в 2012/13 году	Аэродром в Эль-Фашире	1	3 000 000	В рамках многолетних проектов	Да	–	30 июня 2013 года

<i>Проект</i>	<i>Стадия реализации</i>	<i>Потребности на 2012/13 год</i>	<i>Число проектов в 2012/13 году</i>	<i>Сметная стоимость (в долл. США)</i>	<i>Вид проекта</i>	<i>Потребности, включенные в предлагаемый бюджет на 2012/13 год</i>	<i>Время начала осуществления проекта (применительно к проектам, которые были перенесены с предыдущего периода)</i>	<i>Запланированные/целевые сроки завершения</i>
Строительство складских помещений из жестких конструкций	В 2011/12 году в Эль-Фашире ЮНАМИД планирует построить 1 складское помещение из жестких конструкций для хранения материалов	В 2012/13 году с учетом потребностей миссии планируется построить еще 2 складских помещения из жестких конструкций	2	3 000 000	Новый	Да	–	31 мая 2013 года
Строительные материалы для внутренних работ, включая стоимость материалов и соответствующие расходы на грузовые перевозки (которые не включены в стоимость проектов)	По всей миссии	Планируется, что большинство проектов будут осуществляться за счет внутренних ресурсов	–	4 200 000	Закупка материалов	Да	–	
Обеспечение найма индивидуальных подрядчиков для выполнения различных внутренних строительных работ	По всей миссии	Планируется, что большинство проектов будут осуществляться за счет внутренних ресурсов	–	2 400 000	Наем индивидуальных подрядчиков для осуществления запланированных проектов	Да	–	
Итого (сметная сумма реализации инженерно-строительных проектов)				17 000 000				
Водные и экологические проекты								
Проведение гидрогеологических работ на 20 участках и бурение 25 скважин	По всей миссии	Проведение гидрогеологических работ на 20 участках и бурение 25 скважин	25	2 000 000	В рамках многолетних проектов	Да	–	30 июня 2013 года
1 насыпная плотина и 3 резервуара для воды	По всей миссии	Строительство 1 насыпной плотины и 3 резервуаров для воды	1 и 3	500 000	В рамках многолетних проектов	Да	–	30 июня 2013 года

<i>Проект</i>	<i>Стадия реализации</i>	<i>Потребности на 2012/13 год</i>	<i>Число проектов в 2012/13 году</i>	<i>Сметная стоимость (в долл. США)</i>	<i>Вид проекта</i>	<i>Потребности, включенные в предлагаемый бюджет на 2012/13 год</i>	<i>Время начала осуществления проекта (применительно к проектам, которые были перенесены с предыдущего периода)</i>	<i>Запланированные/целевые сроки завершения</i>
Места контролируемого мусоросброса в опорных пунктах	По всей миссии	Строительство 10 мест контролируемого мусоросброса в опорных пунктах	10	600 000	В рамках многолетних проектов	Да	–	30 июня 2013 года
Установки для сбора дождевой воды в 10 опорных пунктах	По всей миссии	Строительство установок для сбора дождевой воды в 10 опорных пунктах	10	500 000	В рамках многолетних проектов	Да	–	30 июня 2013 года
Металлическая водонапорная башня для обеспечения более надежного водоснабжения в 25 основных опорных пунктах	По всей миссии	Строительство металлической водонапорной башни для обеспечения более надежного водоснабжения в 25 основных опорных пунктах	25	1 250 000	В рамках многолетних проектов	Да	–	30 июня 2013 года
Итого (сметная сумма реализации водных и экологических проектов)				4 850 000				
Общая сумма сметных расходов				21 850 000				